

polaris

ТЕХНИКА УЮТНОЙ ЖИЗНИ



Кофеварка эспрессо электрическая
POLARIS

Модель PCM 1518AE Adore Cappuccino
РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ



RUS Руководство по эксплуатации..... 5

3

UKR Інструкція з експлуатації 25

3

KAZ Пайдалану жөніндегі нұсқаулық..... 45

3



Благодарим Вас за выбор продукции, выпускаемой под торговой маркой POLARIS. Наши изделия разработаны в соответствии с высокими требованиями качества, функциональности и дизайна. Мы уверены, что Вы будете довольны приобретением нового изделия от нашей фирмы.

Перед началом эксплуатации прибора внимательно прочтайте данное руководство, в котором содержится важная информация, касающаяся Вашей безопасности, а также рекомендации по правильному использованию прибора и уходу за ним.

Сохраните руководство вместе с гарантийным талоном, кассовым чеком, по возможности, картонной коробкой и упаковочным материалом.

ОГЛАВЛЕНИЕ

1. Общая информация	8
2. Общие указания по безопасности	8
3. Специальные указания по безопасности данного прибора	10
4. Сфера использования	10
5. Описание прибора	11
6. Комплектация	11
7. Подготовка к работе и использование	12
8. Чистка и уход	17
9. Требования по утилизации	19
10. Неисправности и их устранение	20
11. Технические характеристики	21
12. Информация о сертификации	21
13 Гарантийное обязательство	22

1. ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Настоящее руководство по эксплуатации предназначено для ознакомления с техническими данными, устройством, правилами эксплуатации и хранения кофеварки, модель POLARIS PCM 1518AE Adore Cappuccino (далее по тексту – кофеварка, прибор).

2. ОБЩИЕ УКАЗАНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

- Эксплуатация прибора должна производиться в соответствии с «Правилами технической эксплуатации электроустановок потребителей».
- Прибор предназначен исключительно для использования в быту. Продолжительное использование прибора в коммерческих целях может привести к его перегрузке, в результате чего он может быть поврежден или может нанести вред здоровью людей.
- Прибор должен быть использован только по назначению в соответствии с руководством по эксплуатации.
- Перед началом эксплуатации прибора внимательно прочитайте данное руководство по эксплуатации.
- Каждый раз перед включением прибора осмотрите его. При наличии повреждений прибора и сетевого шнура ни в коем случае не включайте прибор в розетку.
- Не следует использовать прибор после падения, если имеются видимые признаки повреждения. Перед использованием прибор должен быть проверен квалифицированным специалистом.
- Не используйте прибор, если вы не уверены в его работоспособности.
- Прибор и сетевой шнур должны храниться так, чтобы они не попадали под воздействие высоких температур, прямых солнечных лучей и влаги.
- Перед включением прибора в сеть убедитесь, что переключатель находится в положении «ВЫКЛ».
- Не оставляйте работающий прибор без надзора! Если Вы больше не пользуетесь прибором, всегда отключайте его от сети.
- Данный прибор не предназначен для использования людьми (включая детей), у которых есть физические, нервные или психические отклонения или недостаток опыта и знаний, за исключением случаев, когда за такими лицами осуществляется надзор или проводится их инструктирование относительно использования данного прибора лицом, отвечающим за их безопасность. Необходимо осуществлять надзор за детьми с целью недопущения их игр с прибором

- **Внимание! Не используйте прибор вблизи ванн, раковин или других емкостей, заполненных водой. В случае падения прибора в воду немедленно отключите его от сети. При этом ни в коем случае не опускайте руки в воду. Перед повторным использованием прибор должен быть проверен квалифицированным специалистом.**
- Ни в коем случае не погружайте прибор в воду или другие жидкости. Не прикасайтесь к прибору влажными руками. При намокании прибора сразу отключите его от сети.
- Включайте прибор только в источник переменного тока (-). Перед включением убедитесь, что прибор рассчитан на напряжение, используемое в сети.
- Прибор может быть включен только в сеть с заземлением. Для обеспечения Вашей безопасности заземление должно соответствовать установленным электротехническим нормам. Не пользуйтесь нестандартными источниками питания или устройствами подключения.
- При использовании удлинителя, убедитесь, что он заземлен.
- Любое ошибочное включение лишает Вас права на гарантийное обслуживание.
- Не используйте прибор вне помещений. Предохраняйте прибор от ударов об острые углы. По окончании эксплуатации, при чистке или поломке прибора всегда отключайте его от сети.
- Нельзя переносить прибор, держа его за сетевой провод. Запрещается также отключать прибор от сети, держа его за сетевой провод. При отключении прибора от сети держитесь за штепсельную вилку.
- Использование дополнительных аксессуаров, не входящих в комплектацию, лишает Вас права на гарантийное обслуживание.
- После использования никогда не обматывайте провод электропитания вокруг прибора, так как со временем это может привести к излому провода. Всегда гладко расправляйте провод на время хранения.
- Замену шнура могут осуществлять только квалифицированные специалисты - сотрудники сервисного центра. Неквалифицированный ремонт представляет прямую опасность для пользователя.
- Не производите ремонт прибора самостоятельно. Ремонт должен производиться только квалифицированными специалистами сервисного центра.
- Для ремонта прибора могут быть использованы только оригинальные запасные части.
- После окончания срока службы не выбрасывайте прибор вместе с бытовыми отходами. Передайте его в специализированный пункт для дальнейшей утилизации. Этим Вы поможете защитить окружающую среду.

3. СПЕЦИАЛЬНЫЕ УКАЗАНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ ДАННОГО ПРИБОРА

Для заполнения резервуара используйте только чистую, холодную питьевую воду. Никогда не заполняйте резервуар для воды другими жидкостями, не насыпайте в резервуар кофе.

- Не используйте кофеварку для приготовления напитков из чая или цикория.
- Во избежание засорения фильтра никогда не добавляйте к молотому кофе другие продукты, например, сахар.
- Для приготовления напитка из молотого кофе не допускается использование кофе самого мелкого помола «extra fine» для заваривания в турке. Это может привести к засорению фильтра. Очистка или замена засоренного фильтра не входит в гарантийное обслуживание прибора.
- В случае засорения фильтра запрещается прочищать его отверстия остройми металлическими предметами.
- Не заполняйте резервуар для воды выше отметки max и следите, чтобы уровень воды не опускался ниже отметки min.
- Никогда не заполняйте водой резервуар, установленный в кофеварку, для заполнения резервуара вынимайте его наружу.
- Никогда не включайте прибор без воды.
- Не открывайте крышку резервуара для воды, не вынимайте резервуар и держатель фильтра из корпуса во время работы кофеварки. Это может привести к ожогам.
- Никогда не оставляйте кофеварку без внимания во время работы.
- Ставьте прибор на ровную устойчивую поверхность как можно дальше от края стола/ рабочей поверхности.
- Не оставляйте прибор при температуре окружающей среды менее 0 °C.

4. СФЕРА ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

Прибор предназначен для бытового и аналогичного применения при температуре и влажности бытового помещения в соответствии с данным руководством:

- в пунктах питания сотрудников магазинов, офисов, фермерских хозяйств и других подразделений;
- потребителями гостиниц, отелей и других мест, предназначенных для проживания;
- в местах, предназначенных для ночлега и завтрака.

Прибор не предназначен для промышленного и коммерческого использования, а также для обработки непищевых продуктов.

Производитель не несет ответственности за ущерб, возникший в результате неправильного или непредусмотренного настоящим руководством использования.

5. ОПИСАНИЕ ПРИБОРА

Кофеварка PCM 1518AE Adore Cappuccino предназначена для приготовления кофе из предварительно размолотых зёрен путём прохождения под давлением нагретой питьевой воды через слой молотого кофе, находящегося в фильтре.



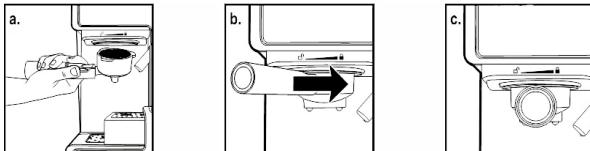
6. КОМПЛЕКТАЦИЯ

- | | |
|--|---------|
| 1. Кофеварка в сборе | - 1 шт. |
| 2. Съёмный фильтр для молотого кофе | - 1 шт. |
| 3. Мерная ложка и уплотнитель кофе | - 1 шт. |
| 4. Руководство по эксплуатации | - 1 шт. |
| 5. Список сервисных центров | - 1 шт. |
| 6. Гарантийный талон | - 1 шт. |
| 7. Упаковка (полиэтиленовый пакет + коробка) | - 1 шт. |
| 8. Книга рецептов кофе | - 1 шт. |

7. ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ И ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

Перед первым применением или если кофеварка не использовалась какое-то время, ее необходимо промыть чистой теплой водой следующим образом:

1. Удалите с кофеварки упаковочный материал и рекламные наклейки.
2. Протрите корпус прибора влажной тряпкой.
3. Расположите кофеварку на ровной поверхности.
4. Наполните резервуар водой (уровень воды не должен превышать отметки "max") и установите его в корпус кофеварки.
5. Вставьте сетевую вилку в розетку электросети, убедившись, что выключатель питания находится в положении «О»
6. Вставьте фильтр требуемой ёмкости в держатель фильтра совместив выступ на фильтре с пазом держателя. Установите держатель вместе с фильтром в кофеварку. Для этого вставьте его снизу вверх в гнездо держателя на корпусе кофеварки таким образом, чтобы ручка держателя фильтра располагалась под углом 45 градусов влево от отметки «Lock» и зафиксируйте, повернув держатель за ручку вправо до упора, до отметки «Lock» (*При этом не следует прилагать значительных усилий!*).



7. Установите чашку под сопла держателя фильтра на решетку поддона. При малой высоте чашки, во избежание разбрзгивания кипятка, используйте выдвижную регулируемую платформу.
8. Включите питание кофеварки, переведя выключатель питания в положение «I» при этом синие световые индикаторы на передней панели и на кнопке «Espresso» начнут мигать. Кофеварка начнет нагрев.

Внимание! Для экономии электроэнергии кофеварка автоматически обесточивается через 15 минут после последнего использования, если с ней не выполняется никаких действий. Для повторного включения прибора нужно выключить, и снова включить выключатель питания. При отсутствии на приборе резервуара для молока в сборе с крышкой и паровым соплом, кнопки «Cappuccino» и «Latte» блокируются, и их световые индикаторы не активны.

Кофеварка готова к работе, когда индикаторы соответствующей кнопки перестали мигать и светятся постоянно.

9. Для очистки прибора и подготовке его к использованию, выполните процедуры из раздела «Приготовление капучино» заполнив резервуары для воды и молока только водой и убедившись, что в фильтре нет молотого кофе. Для установки молочного резервуара в сборе с крышкой на прибор необходимо вдвинуть его на посадочное место до упора слегка приподнимая его передний край. Снятие производится в обратной последовательности.
10. После того как вся вода сольется, ополосните оба контейнера, и тщательно промойте фильтр и держатель.

ВНИМАНИЕ! Во время первого использования или после длительного перерыва в использовании возможен повышенный шум работы насоса. Это нормально, шум уменьшится примерно через 20 секунд после заполнения магистрали водой.

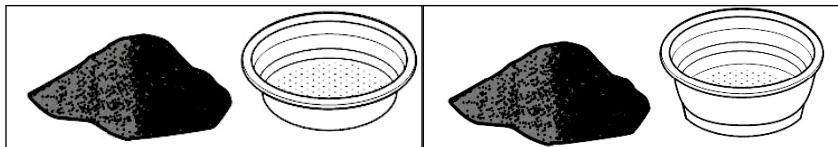
ПРЕДВАРИТЕЛЬНЫЙ НАГРЕВ

Чтобы приготовить чашку хорошего горячего кофе, мы рекомендуем предварительно прогреть кофеварку с установленным фильтром. Таким образом, исключается влияние холодных частей кофеварки на заваривание кофе.

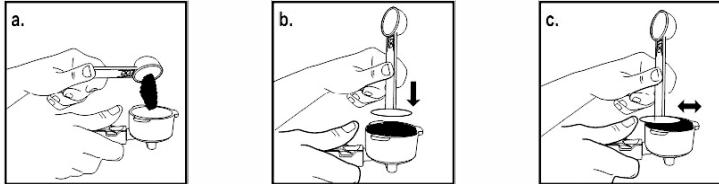
1. Наполните резервуар водой (уровень воды не должен превышать отметки "max") и установите его в корпус кофеварки.
2. Резервуар для молока при подогреве можно не заполнять, но он должен быть установлен на место.
3. Установите держатель вместе с фильтром в кофеварку согласно п.6 раздела «Подготовка к работе и использование».
4. Поставьте подходящую чашку на решетку поддона. Отрегулируйте наклон сопла парового рукава так, чтобы пар из него выходил в чашку.
5. Вставьте сетевую вилку в розетку электросети.
6. Включите питание кофеварки, переведя выключатель питания в положение «I», при этом загорится синий световой индикатор на передней панели и начнет мигать. Как только световой индикатор перестанет мигать, нажмите на кнопку «Cappuccino» дважды.
7. Когда вода сольется, предварительный нагрев завершен. Перед закладкой кофе протрите фильтр насухо.

НАЧАЛО ПРИГОТОВЛЕНИЯ КОФЕ

- Предварительно подготовленная и прогретая кофеварка готова к использованию, световые индикаторы светятся постоянно. Снимите держатель фильтра с гнезда на корпусе кофеварки (если он установлен), повернув его из положения «Lock» за ручку влево примерно на угол в 45 градусов и опустив вниз. Протрите фильтр насухо, если это необходимо, и установите его в держатель. Заполните фильтр молотым кофе с помощью мерной ложки. Для приготовления обычного эспрессо используйте одну мерную ложку кофе, для приготовления двойного эспрессо - две ложки.



В зависимости от количества кофе используйте фильтр подходящей ёмкости. Слегка уплотните кофе, это можно сделать с помощью уплотнителя, и уберите его излишки с краев фильтра.



- Установите держатель фильтра в гнездо на корпусе кофеварки согласно п.6 раздела «Подготовка к работе и использование». Поставьте чашки для кофе под сопла держателя фильтра на решетку поддона (можно использовать одну чашку, при этом установив ее так, чтобы напиток из обоих сопел попадал в чашку). При малой высоте чашки, во избежание разбрызгивания кипятка, используйте выдвижную регулируемую платформу.

ПРИГОТОВЛЕНИЕ КОФЕ ЭСПРЕССО

- Нажмите на кнопку «Espresso» один раз для приготовления одной порции. Загорится верхний индикатор на кнопке и кофеварка приготовит одну порцию напитка.
- Нажмите на кнопку «Espresso» два раза подряд для приготовления двойной порции. Загорится нижний индикатор на кнопке и кофеварка приготовит двойную порцию .
- Нажмите и удерживайте кнопку «Espresso» в течение 3 секунд для приготовления порции до 150мл. Загорятся верхний и нижний индикаторы на кнопке и начнётся приготовление кофе. Отключите налив вручную когда чашка наполнится до желаемого уровня, нажав еще раз на кнопку «Espresso».

Внимание! После завершения дозирования из сопел держателя фильтра некоторое время будут вытекать остатки заваренного кофе.

- После приготовления кофе переведите выключатель в положение «O», световые индикаторы погаснут.
- Отключение кофеварки также происходит автоматически через 15 минут после выполнения последнего действия с ней.
- Не оставляйте использованный кофе в фильтре на длительное время. Во избежание засорения фильтра и образования труднорастворимых отложений, освобождайте фильтр и ополаскивайте съёмный поддон кофеварки непосредственно после её использования.

ПРИГОТОВЛЕНИЕ КОФЕ КАПУЧИНО

- Наполните резервуар для молока молоком (уровень молока должен находиться между отметками «min» и «max») и установите его в корпус кофеварки.
- Поставьте подходящую чашку на решетку поддона. При малой высоте чашки, во избежание разбрызгивания горячих продуктов, используйте выдвижную регулируемую платформу. Объём чашки для капучино должен быть более 100мл.
- Отрегулируйте наклон сопла парового рукава так, чтобы пар и пена из него выходили в чашку.
- Настройте регулятор подачи пара по вашему вкусу, поворачивая его влево (меньше пены) или вправо (больше пены)
- Нажмите на кнопку «Cappuccino» один раз для приготовления одной порции. Загорится верхний индикатор на кнопке, и начнётся приготовление напитка.
- Нажмите на кнопку «Cappuccino» два раза для приготовления двойной порции. Загорится нижний индикатор на кнопке, и приготовится двойная порция.
- После приготовления кофе отключите прибор выключателем, или дождитесь автоматического отключения.

Внимание! Вместе с паром из сопла парового рукава может выходить небольшое количество воды.
Промывайте съёмное сопло парового рукава тёплой водой и щетинной щёткой (ёршиком) непосредственно после каждого использования. Не допускайте образования в нём жировых отложений.

ПРИГОТОВЛЕНИЕ КОФЕ ЛАТТЕ

Порядок действий аналогичен действиям при приготовлении Капучино, но чашка используется большой ёмкости, поэтому устанавливается она на решётку поддона.

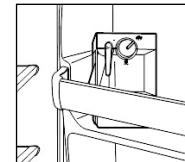
- Наполните резервуар для молока молоком (уровень воды не должен превышать отметки "max") и установите его в корпус кофеварки.
- Настройте регулятор подачи пара по вашему вкусу, поворачивая его влево (меньше пены) или вправо (больше пены)
- Нажмите на кнопку «Latte» один раз для приготовления одной порции. Загорится верхний индикатор на кнопке.
- Нажмите на кнопку «Latte» два раза для приготовления двойной порции. Загорится нижний индикатор на кнопке.
- После приготовления кофе отключите прибор выключателем, или дождитесь автоматического отключения

Внимание! Вместе с паром из сопла парового рукава может выходить небольшое количество воды.

ПРИГОТОВЛЕНИЕ МОЛОКА

- Наполните резервуар для молока молоком (уровень воды не должен превышать отметки "max") и установите его в корпус кофеварки.
- Настройте регулятор подачи пара по вашему вкусу, поворачивая его влево (меньше пены) или вправо (больше пены)
- Нажмите и удерживайте кнопку «Cappuccino» в течение 3 секунд для приготовления порции молока до 150мл. Загорятся верхний и нижний индикаторы на кнопке.
- Отключите налив вручную когда чашка наполнится до желаемого уровня, нажав еще раз на кнопку «Cappuccino».

Внимание! Вместе с паром из сопла парового рукава может выходить небольшое количество воды.
Внимание! Если после приготовления напитков в резервуаре для молока остался неиспользованный продукт, резервуар с молоком некоторое время можно хранить в холодильнике!



ВЫБОР РАЗМЕРА ЧАШКИ

ПОРЦИИ		
Эспрессо	одинарная (☕) двойная (☕)	50 мл 100 мл
Капучино	одинарная (☕) двойная (☕)	100 мл 180 мл
Латте	одинарная (☕) двойная (☕)	180 мл 280 мл

8. ЧИСТКА И УХОД

- Перед тем как приступить к чистке прибора, убедитесь, что он выключен, отключен от сети и полностью остыл.
- Не откладывайте надолго чистку прибора после использования во избежание засорения фильтра и образования трудноудаляемых осадков на деталях кофеварки.
- Не погружайте прибор в воду и другие жидкости. Всегда следите за тем, чтобы вода не попадала на электрические соединения.
- Протрите прибор снаружи влажной мягкой тканью. Не используйте для чистки прибора агрессивные, абразивные чистящие средства, а также органические растворители.
- Снимите держатель фильтра, удалите остатки кофе из фильтра. Промойте держатель и фильтр в теплой воде, протрите насухо мягкой не ворсистой тканью или губкой. (Проверьте внутренние отверстия фильтра, если они забиты, очистите маленькой щёткой (не входит в комплект)).
- Очистите посадочное место держателя фильтра влажной тканью.
- Снимите поддон для сбора капель, слейте скопившуюся жидкость, промойте водой

и протрите мягкой тканью. Повторяйте данную процедуру после каждого использования прибора.

- Периодически мойте губкой или мягкой тканью внутреннюю часть резервуара для воды.
- Удаление накипи

ЧИСТКА РЕЗЕРВУАРА ДЛЯ МОЛОКА И ПАРОВОГО СОПЛА

- Снимите резервуар для молока, слейте скопившуюся жидкость, промойте тёплой водой и мягкой губкой. Не используйте для чистки прибора агрессивные, абразивные чистящие средства, а также органические растворители.
- Резервуар БЕЗ крышки можно мыть в посудомоечной машине.
- Залейте в чистый резервуар тёплую воду между отметками «min» и «max», и в сборе с крышкой установите его на включенный и готовый к работе прибор.
- Поставьте большую чашку под сопло.
- Нажмите и удерживайте кнопку «Latte» в течение 3 секунд. Загорятся верхний и нижний индикаторы на кнопке, и начнется процесс очистки механизма крышки. Промывка молочного дозатора считается проведённой, когда из сопла перестанет идти молоко, а будет выходить чистая вода. Удостоверьтесь в чистоте деталей дозатора можно открыв эластичную заглушку на поверхности крышки и при необходимости вычистить жировые отложения жёсткой щетинной кистью или щёткой.
- После каждого использования снимите и промойте тёплой водой паровое сопло, для чего его нужно повернуть против часовой стрелки и стянуть с поворотного устройства.

УДАЛЕНИЕ НАКИПИ

Для эффективной работы кофеварки рекомендуется проводить удаление накипи каждые 2-3 месяца, а при использовании «жесткой» воды, чаще. Для этого нужно сделать операции, описанные в разделе «Подготовка к работе», вместо воды следует использовать 2-3% раствор лимонной кислоты. После этого необходимо снова повторить действия, описанные в разделе «Подготовка к работе», но уже заполнив резервуар чистой водой.

Внимание! Рекомендуется проводить полную очистку каждые 80 циклов приготовления кофе, если вода мягкая (фильтрованная), и каждые 40 циклов приготовления кофе, если вода жесткая. Устранение дефектов, возникших в результате не своевременного или не надлежащего ухода,

а также работы, связанные с чисткой фильтров, удалением жировых отложений и накипи не входят в гарантийное обслуживание и выполняются за счёт пользователя.

ХРАНЕНИЕ

1. Убедитесь в том, что прибор отключен от сети, когда он не используется.
2. Слейте воду и произведите чистку прибора.
3. Протрите прибор насухо и следите за тем, чтобы прибор хранился в сухом, прохладном месте.

Электроприборы хранятся в закрытом сухом и чистом помещении при температуре окружающего воздуха не выше плюс 40°C с относительной влажностью не выше 70% и отсутствии в окружающей среде пыли, кислотных и других паров, отрицательно влияющих на материалы электроприборов.

ТРАНСПОРТИРОВКА

Электроприборы транспортируют всеми видами транспорта в соответствии с правилами перевозки грузов, действующими на транспорте конкретного вида. При перевозке прибора используйте оригинальную заводскую упаковку.

Транспортирование приборов должно исключать возможность непосредственного воздействия на них атмосферных осадков и агрессивных сред.

9. ТРЕБОВАНИЯ ПО УТИЛИЗАЦИИ

Примечание: По окончании срока эксплуатации электроприбора не выбрасывайте его вместе с обычными бытовыми отходами, а передайте в официальный пункт сбора на утилизацию. Таким образом, Вы поможете сохранить окружающую среду.

Отходы, образующиеся при утилизации изделий, подлежат обязательному сбору с последующей утилизацией в установленном порядке и в соответствии с действующими требованиями и нормами отраслевой нормативной документации, в том числе в соответствии с СанПиН 2.1.7.1322-03 «Гигиенические требования к размещению и обезвреживанию отходов производства и потребления».

10. НЕИСПРАВНОСТИ И ИХ УСТРАНЕНИЕ

- A) Из сопел держателя фильтра не льется горячая вода или кофе.
- Убедитесь, что резервуар наполнен водой.
 - Возможно, внутрь рабочей части кофеварки попал воздух, в результате чего мог отключиться насос.
 - Повторите действия, описанные в п.7 («Подготовка к работе»).
 - Если после этого данная функция не восстановилась, нужно обратиться к квалифицированным специалистам сервисного центра.
- B) Из сопла парового рукава не выходит пар.
- Удалите отложения, которые могли сформироваться внутри сопла парового рукава.
 - Проверьте уровень воды в резервуаре.
- C) Кофе переливается через держатель фильтра:
- Возможно, слишком большое количество молотого кофе было насыпано в фильтр, в результате чего держатель фильтра был неплотно зафиксирован в гнезде на корпусе кофеварки. Нужно подождать, когда остынет кофеварка и повторно приготовить напиток, используя соответствующее описание количества молотого кофе.
- D) При приготовлении первой порции, кофе вытекает из сопел держателя фильтра слишком медленно или не вытекает совсем.
- Проверьте фильтр для молотого кофе. Если отверстия фильтра забиты, то их нужно прочистить, используя маленьку щетку или соответствующий подходящий инструмент.
 - Эта проблема может быть обусловлена недостаточным поступлением воды через перфорированный диск в гнезде корпуса кофеварки. Есть вероятность, что через несколько месяцев использования прибора отверстия диска закупорились. В этом случае диск нужно почистить щеткой или зубочисткой, после этого включить кофеварку и прогнать через прибор воду, но без держателя фильтра, зафиксированного корпусе. Вода должна свободно течь из всех отверстий диска, если этого не происходит - диск засорен и нужно обращаться в сервисный центр.
 - Резервуар для воды неправильно установлен в корпус кофеварки. Вставьте резервуар, максимально плотно и устойчиво расположив его в корпусе прибора.
 - В резервуаре недостаточно воды для того, чтобы насос мог подкачивать ее для приготовления кофе. Наполните резервуар.
- E) Кофе водянистый и холодный.
- Используемое кофе имеет слишком крупный помол.
 - Чтобы приготовить более концентрированный и горячий напиток, кофейные зерна должны быть более мелкого помола (соответствующего для кофеварок эспрессо).

11. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

PCM 1518AE Adore Cappuccino - Кофеварка бытовая электрическая торговой марки POLARIS

Мощность: 1350 Вт

Напряжение: 220-240 В

Частота: ~50 Гц

Ёмкость резервуара для воды – 1,2 л

Класс защиты: I

Примечание: Вследствие постоянного процесса внесения изменений и улучшений, между инструкцией и изделием могут наблюдаться некоторые различия. Производитель надеется, что пользователь обратит на это внимание.

12. ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАЦИИ

Прибор сертифицирован на соответствие нормативным документам РФ.

Сертификат соответствия № TC RU C-US.AG27.B.00804 серия RU № 0237118.

Срок действия с 14.12.2015 по 13.12.2016.

Выдан: орган по сертификации Общество с ограниченной ответственностью «ИНТЕРСТАНДАРТ».

Место нахождения: 125009, Российская Федерация, город Москва, Газетный переулок, дом 17, строение 3. Фактический адрес: Российская Федерация, 107241, город Москва, улица Уральская, дом 21, помещение 102-103. Телефон (495) 973-76-46, факс (495) 973-76-46, адрес электронной почты info@interstandart.ru



Конструкция прибора соответствует требованиям ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования», а также ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств».

Расчетный срок службы изделия:

3 года

Гарантийный срок:

1 год со дня покупки

Дата изготовления указана на изделии.

Производитель:

TEXTON CORPORATION LLC - ООО «ТЕКСТОН КОРПОРЕЙШН»

1313 N. Market Street, Suite 5100, Wilmington, State of Delaware 19801, United States of America

1313 Н. Маркет Стрит, Помещение 5100, Уилмингтон, Штат Делавэр 19801, Соединенные Штаты Америки
Уполномоченный представитель в РФ и Белоруссии
ООО «ДС-Сервис» 109518, г.Москва, Волжский б-р, д.5
Телефон единой справочной службы 8 800 700 11 78

13. ГАРАНТИЙНОЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВО

Изделие: Кофеварка электрическая

Модель: PCM 1518AE Adore Cappuccino

Настоящая гарантия предоставляется изготовителем в дополнение к правам потребителя, установленным действующим законодательством, и ни в коей мере не ограничивает их. Настоящая гарантия действует в течение 12 месяцев, с даты приобретения изделия, и подразумевает гарантийное обслуживание изделия в случае обнаружения дефектов, связанных с материалами и работой. В этом случае потребитель имеет право, среди прочего, на бесплатный ремонт изделия. Настоящая гарантия действительна при соблюдении следующих условий:

1. Гарантийное обязательство распространяется на все модели, выпускаемые компанией «TEXTON CORPORATION LLC» в странах, где предоставляется гарантийное обслуживание (независимо от места покупки).
2. Изделие должно быть приобретено исключительно для личных бытовых нужд. Изделие должно использоваться в строгом соответствии с руководством по эксплуатации с соблюдением правил и требований по безопасности.
3. Обязанности изготовителя по настоящей гарантии исполняются продавцами – уполномоченными дилерами изготовителя и официальными обслуживающими (сервис) центрами. Настоящая гарантия не распространяется на изделия, приобретенные у не уполномоченных изготовителем продавцов, которые самостоятельно отвечают перед потребителем в соответствии с законодательством.
4. Настоящая гарантия не распространяется на дефекты изделия, возникшие в результате:
 - Химического, механического или иного воздействия, попадания посторонних предметов, жидкостей, насекомых и продуктов их жизнедеятельности внутрь изделия;
 - Неправильной эксплуатации, заключающейся в использовании изделия не по его прямому назначению, а также установки и эксплуатации изделия с нарушением правил и требований техники безопасности;
 - Износа деталей отделки, ламп, батарей, защитных экранов, накопителей мусора, ремней,

- щеток и иных деталей с ограниченным сроком использования;
- Ремонта изделия, произведенного лицами или фирмами, не являющимися авторизованными сервисными центрами*;
- 5. Настоящая гарантия действительна по предъявлении вместе с оригиналом настоящего талона, оригиналом товарного чека, выданного продавцом, и изделия, в котором обнаружены дефекты.

Настоящая гарантия действительна только для изделий, используемых для личных бытовых нужд, и не распространяется на изделия, которые используются для коммерческих, промышленных или профессиональных целей.

По всем вопросам гарантийного обслуживания изделий POLARIS обращайтесь к Вашему местному официальному продавцу POLARIS.

В случае обнаружения неисправностей оборудования незамедлительно связаться с сервисным центром.

*Адреса авторизованных обслуживающих центров на сайте Компании: www.polar.ru

Поставщик не несет никакой ответственности за ущерб, связанный с повреждением изделия при транспортировке, в результате некорректного использования, а также в связи с модификацией или самостоятельным ремонтом изделия.



Дякуємо Вам за вибір продукції, що випускається під торговельною маркою POLARIS. Наші вироби розроблено відповідно до високих вимог якості, функціональності і дизайну. Ми впевнені, що, придбавши новий виріб нашої фірми, Ви будете задоволені.

Перед початком експлуатації приладу уважно прочитайте цю інструкцію, в якій міститься важлива інформація, що стосується Вашої безпеки, а також рекомендацій з правильного використання приладу і догляду за ним.

Зберігайте інструкцію разом із гарантійним талоном, касовим чеком, а також, по можливості, з картонною коробкою і пакувальним матеріалом.

ЗМІСТ

1. Загальна інформація	28
2. Загальні вказівки щодо безпеки	28
3. Спеціальні вказівки щодо безпеки цього приладу	30
4. Сфера використання	30
5. Опис приладу	31
6. Комплектація	31
7. Підготовка до роботи та використання	32
8. Чищення та догляд	37
9. Вимоги щодо утилізації	39
10. Несправності та їх усунення	39
11. Технічні характеристики	40
12. Інформація про сертифікацію	41
13. Гарантійне зобов'язання	41

1. ЗАГЛЬНА ІНФОРМАЦІЯ

Ця інструкція з експлуатації призначена для ознайомлення з технічними даними, будовою, правилами експлуатації і зберігання кавоварки, модель POLARIS PCM 1518AE Adore Cappuccino (далі по тексту – кавоварка, прилад).

2. ЗАГЛЬНІ ВКАЗІВКИ ЩОДО БЕЗПЕКИ

- Експлуатація приладу повинна здійснюватися відповідно до «Правил технічної експлуатації електроустановок користувачів».
- Прилад, призначений винятково для побутового використання. Тривале використання приладу в комерційних цілях може привести до його перенавантаження, в результаті чого, він може бути пошкоджений або може нанести шкоду здоров'ю людей.
- Прилад повинен використовуватися тільки за призначенням відповідно до цієї інструкції.
- Перед введенням приладу в експлуатацію уважно прочитайте цю інструкцію з експлуатації.
- Щоразу перед вимиканням приладу оглядайте його. При наявності ушкоджень приладу і шнура живлення в жодному разі не вмикайте прилад у розетку.
- Не слід використовувати прилад після падіння, якщо наявні очевидні признаки пошкодження. Перш ніж надалі використовувати прилад, необхідно перевірити його кваліфікованим спеціалістом.
- Не використовуйте прилад, якщо ви не впевнені в його справності.
- Прилад і мережевий шнур повинні зберігатися так, щоб вони не потрапляли під вплив високих температур, прямих сонячних променів та волого.
- Перед вимиканням приладу в мережу переконайтесь, що перемикач знаходитьться в положенні «ВІМК».
- Не залишайте працючий прилад без нагляду! Якщо не користуєтесь приладом, завжди від'єднуйте його від мережі.
- Цей прилад не призначений для використання людьми (у тому числі дітьми), у яких наявні фізичні, нервові або психічні відхилення або бракує досвіду і знань, за винятком випадків, коли за такими особами здійснюються нагляд або проводиться їхній інструктаж щодо використання цього приладу особою, відповіальною за їхню безпеку. Необхідно здійснювати нагляд за дітьми, аби не допустити їхніх ігор із приладом.
- **Увага!** Не використовуйте прилад поблизу ванн, раковин або інших ємностей, заповнених водою. У разі падіння приладу в воду негайно від'єднайте його від мережі. При цьому в жодному разі не занурюйте руки в воду. Перш ніж надалі використовувати прилад, необхідно перевірити його кваліфікованим спеціалістом.

- Ні в якому разі не занурюйте прилад у воду чи інші рідини. Не торкайтесь приладу вологими руками. При намоканні приладу негайно відключіть його від мережі.
- Умікайте прилад тільки в джерело змінного струму (~). Перед вимиканням переконайтесь, що прилад розріхований на напругу, що використовується в мережі.
- Прилад може вмикатися тільки в мережу з заземленням. Для забезпечення Вашої безпеки заземлення повинне відповідати встановленим електротехнічним нормам. Не користуйтесь нестандартними джерелами живлення або пристроями підключення.
- Використовуючи подовжувач, переконайтесь, що він заземлений.
- Будь-яке помилкове вмикання позбавляє Вас права на гарантійне обслуговування.
- Не використовуйте прилад поза приміщенням. Оберігайте прилад від ударів об гострі кути. Після завершення експлуатації, чищені або поломці приладу завжди від'єднуйте його від мережі.
- Не можна переносити прилад, тримаючи його за шнур живлення. Забороняється також від'єднувати прилад від мережі, тримаючи його за шнур живлення. При вимиканні приладу з мережі тримайтеся за штепсельну вилку.
- Використання додаткових аксесуарів, що не входять до комплекту, позбавляє Вас права на гарантійне обслуговування.
- Після використання ніколи не обмотуйте шнур електро живлення навколо приладу, тому що згодом це може привести до заломлення шнура. Завжди гладко розправляйте шнур на час зберігання.
- Заміну шнура живлення можуть здійснювати тільки кваліфіковані фахівці – співробітники сервісного центру. Некваліфікований ремонт становить пряму небезпеку для користувача.
- Не здійснюйте ремонт приладу самостійно. Ремонт повинен здійснюватися тільки кваліфікованими фахівцями сервісного центру.
- Для ремонту приладу можуть використовуватися тільки оригінальні запасні частини.
- Після завершення терміну служби не викидайте прилад разом зі звичайними побутовими відходами. Передайте його в спеціалізований пункт для подальшої утилізації. Таким чином Ви допоможете зберегти довкілля.

3. СПЕЦІАЛЬНІ ВКАЗІВКИ ЩОДО БЕЗПЕКИ ЦЬОГО ПРИЛАДУ

Для наповнення резервуара використовуйте тільки чисту, холодну, питну воду. Ніколи не наливайте у резервуар для води інші рідини та не насипайте в нього каву.

- Не використовуйте кавоварку для приготування напоїв із чаю або цукорію.
- Щоб уникнути засмічення фільтра ніколи не додавайте до меленої кави інші продукти, наприклад, цукор.
- Для приготування напоїв з меленої кави не допускається використовувати каву дуже дрібного помелу «extra fine» призначенну для заварювання в турці. Це може привести до засмічення фільтра. Чищення або заміна засміченого фільтра не входить у гарантійне обслуговування приладу.
- В разі засмічення фільтра забороняється прочищати його отвори гострими металевими предметами.
- Не наповнюйте резервуар для води вище позначки max. Стежте, щоб рівень води не опускався нижче позначки min.
- Ніколи не наливайте воду в резервуар, що стоїть у кавоварці, для наповнення резервуара вийміть його з приладу.
- Ніколи не вмикайте прилад без води.
- Не відкривайте кришку резервуара для води, а також не виймайте резервуар і держак фільтра з корпусу під час роботи кавоварки. Це може стати причиною опіків.
- Ніколи не залишайте кавоварку без нагляду під час роботи.
- Ставте прилад на рівну стійку поверхню, якнайдалі від краю столу/робочої поверхні.
- Не залишайте прилад при температурі навколошнього середовища нижче 0 °C.

4. СФЕРА ВИКОРИСТАННЯ

Прилад призначений для побутового й аналогічного використання при температурі та вологості жилого приміщення відповідно до цієї інструкції:

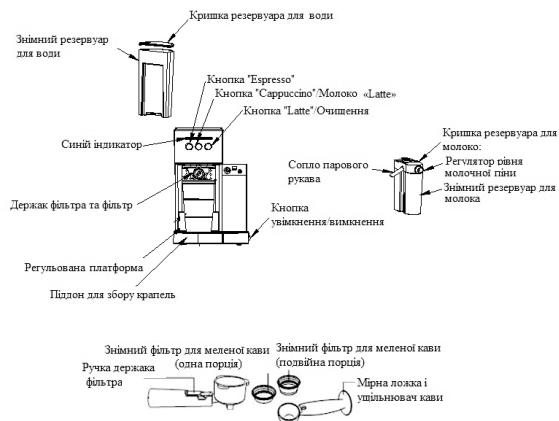
- у пунктах громадського харчування співробітників магазинів, офісів, фермерських господарств та інших підрозділів;
- мешканцями готелів й інших місць, призначених для проживання;
- у місцях, призначених для ночівлі та снданку.

Прилад не призначений для промислового та комерційного використання, а також для обробки нехарчових продуктів.

Виробник не несе відповідальність за збитки, що виникли в результаті неправильного або непередбаченого цією інструкцією використання непередбаченого цією інструкцією використання.

5. ОПИС ПРИЛАДУ

Кавоварка PCM 1518AE Adore Cappuccino призначена для приготування кави з попередньо змелених зерен шляхом проходження під тиском нагрітої питної води через шар меленої кави, що знаходитьться у фільтрі.



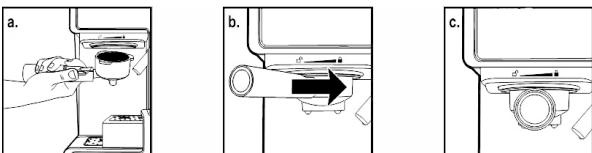
6. КОМПЛЕКТАЦІЯ

- | | |
|--|---------|
| 1. Кавоварка в зборі | - 1 шт. |
| 2. Знімний фільтр для меленої кави | - 1 шт. |
| 3. Мірна ложка й ущільнювач для кави | - 1 шт. |
| 4. Інструкція з експлуатації | - 1 шт. |
| 5. Перелік сервісних центрів | - 1 шт. |
| 6. Гарантійний талон | - 1 шт. |
| 7. Упаковка (поліетиленовий пакет + коробка) | - 1 шт. |
| 8. Книга рецептів кави | - 1 шт. |

7. ПІДГОТОВКА ДО РОБОТИ ТА ВИКОРИСТАННЯ

Перед першим використанням або якщо кавоварка не використовувалася деякий час, її необхідно промити чистою теплою водою наступним чином:

1. Видаліть із кавоварки пакувальний матеріал і рекламні наклейки.
2. Протріть корпус приладу вологою тканиною.
3. Поставте кавоварку на рівну поверхню.
4. Наповніть резервуар водою (рівень води не повинен перевищувати позначку "max") і встановіть його в корпус кавоварки.
5. Вставте мережеву вилку в розетку електромережі, переконавшись, що перемикач живлення знаходиться в положенні «0».
6. Вставте фільтр необхідної місткості в держак фільтра сумістивши виступ на фільтрі з пазом держака. Встановіть держак разом із фільтром в кавоварку. Для цього вставте його знизу вверх у гніздо держака на корпусі кавоварки таким чином, щоб ручка держака фільтра розташувалась на 45 градусів лівіше позначки «Lock» та зафіксуйте, повернувши держак за ручку вправо до упору, до позначки «Lock» (При цьому не слід застосовувати надмірних зусиль).



7. Поставте чашку під сопла держака фільтра на решітку піддона. Якщо чашка невисока, щоб уникнути розбризкування кип'ятку, використовуйте висувну регульовану платформу.
8. Увімкніть живлення кавоварки, перемістивши перемикач живлення в положення «I» при цьому сині світлові індикатори на передній панелі та на кнопці «Espresso» почнуть блимати.

Кавоварка розпочне нагрівання води.

Увага! Для економії електроенергії кавоварка автоматично знемасливлюється через 15 хвилини після останнього використання, якщо з нею не виконуються ніякі дії. Для повторного ввімкнення приладу потрібно вимкнути і знову ввімкнути перемикач живлення.

У випадку, якщо в прилад не встановлені резервуари для молока разом із кришкою і паровим соплом, кнопки «Cappuccino» і «Latte» блокуються та їх світлові індикатори не активні.

Кавоварка готова до роботи, коли індикатори відповідної кнопки перестали блимати і світяться постійно.

9. Для чищення приладу й підготовки його до використання, виконайте процедури описані в розділі «Приготування кави капучино», наповнивши резервуари для води і молока водою та переконавшись, що в фільтрі немає меленої кави. Для того щоб установити резервуара для молока в зборі з кришкою у прилад необхідно вставити його в посадочне місце до упору леді підймаючи його передній край. Знімання здійснюється у зворотному порядку.
10. Після того як вся вода витече, ополосніть обидва контейнери, та ретельно промийте фільтр і держак.

УВАГА! При першому використанні або після того як прилад не працював тривалий час можливий підвищений шум під час роботи насоса. Це нормальну, шум зменшиться приблизно через 20 секунд після заповнення магістралі водою.

ПОПЕРЕДНЄ НАГРІВАННЯ

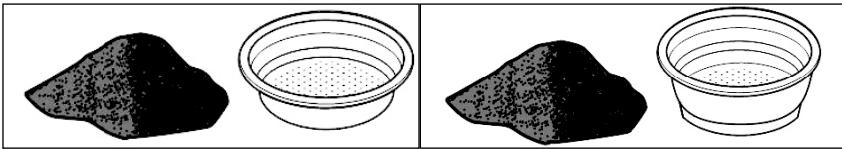
Щоб приготувати чашку хорошої гарячої кави, ми рекомендуємо попередньо прогріти кавоварку з встановленим фільтром. Таким чином, вплив холодних частин кавоварки на якість заварювання кави буде виключений.

1. Наповніть резервуар водою (рівень води не повинен перевищувати позначку "max") і встановіть його в корпус кавоварки.
2. Резервуар для молока під час прогрівання можна не наповнювати, проте він повинен бути встановлений на місці.
3. Встановіть держак разом із фільтром в кавоварку відповідно до п.6 розділу «Підготовка до роботи та використання».
4. Поставте підходящу чашку на решітку піддона. Відрегулюйте нахил сопла парового рукава так, щоб пара з нього виходила в чашку.
5. Вставте мережеву вилку в розетку електромережі.
6. Увімкніть живлення кавоварки, перемістивши перемикач живлення в положення «I», при цьому загориться і почне блимати синій світловий індикатор на передній панелі. Як тільки світовий індикатор перестане блимати, натисніть на кнопку «Cappuccino» двічі.
7. Коли вода стече, попереднє нагрівання вважається завершеним. Перед тим, як насипати каву, витріть фільтр насухо.

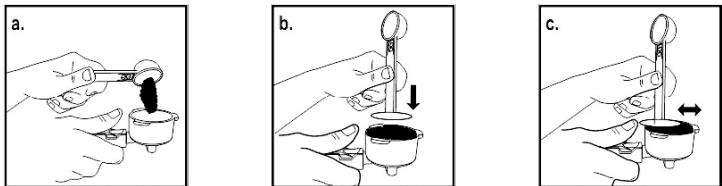
ПОЧАТОК ПРИГОТУВАННЯ КАВИ

1. Попередньо підготовлена та прогріта кавоварка готова до використання, світлові індикатори горять постійно. Зніміть держак фільтра з гнізда на корпусі кавоварки (якщо він установлений), повернувши його з положення «Lock» за ручку вліво приблизно на 45

градусів та опустивши вниз. Витріть фільтр насухо, якщо це необхідно, й вставте його в держак. Наповніть фільтр меленою кавою за допомогою мірної ложки. Для приготування звичайного еспресо достатньо однієї мірної ложки кави, для приготування подвійного еспресо - дві ложки.



Залежно від кількості кави використовуйте фільтр підходящеї місткості. Злегка втрамбуйте каву, це можна зробити за допомогою ущільнювача, та зберігте її надлишки з країв фільтра.



- Встановіть держак фільтра в гнізда на корпусі кавоварки, як описано в п.6 розділу «Підготовка до роботи та використання». Поставте чашки для кави під сопла держака фільтра на решітку піддона (можна використовувати одну чашку, для цього поставте її так, щоб напій з двох сопел потрапляв у чашку). Якщо чашка невисока, щоб уникнути розбризкування кип'ятку, використовуйте висувну регульовану платформу.

ПРИГОТУВАННЯ КАВИ ЕСПРЕСО

- Натисніть на кнопку «Espresso» один раз для приготування однієї порції. Загориться верхній індикатор на кнопці та кавоварка приготує одну порцію напою.
- Натисніть на кнопку «Espresso» два рази підряд для приготування подвійної порції. Загориться нижній індикатор на кнопці та кавоварка приготує подвійну порцію.
- Натисніть та утримуйте кнопку «Espresso» протягом 3 секунд для приготування порції до 150 мл. Загоряться верхній і нижній індикатори на кнопці та розпочнеться приготування

кави. Зупиніть наливання вручну коли чашка наповниться необхідною кількістю кави, натиснувши ще раз на кнопку «Espresso».

Увага! Після завершення приготування із сопел держака фільтра деякий час будуть стікати залишки завареної кави.

- Після завершення приготування кави перемістіть перемикач у положення «O», світлові індикатори погаснуть.

Вимкнення кавоварки також відбувається автоматично через 15 хвилини після завершення маніпуляцій.

Не залишайте використану каву в фільтрі на довгий час. Щоб уникнути засмічення фільтра й утворення на деталях кавоварки осаду, який важко видаляється, очищайте фільтр і сполоскайте знімний піддон кавоварки безпосередньо після її використання.

ПРИГОТУВАННЯ КАВИ КАПУЧИНО

- Наповніть резервуар для молока молоком (його рівень повинен знаходитися між позначками «міл» і «макс») і встановіть в корпус кавоварки.
- Поставте підходячу чашку на решітку піддона. Якщо чашка невисока, щоб уникнути розбризкування гарячих продуктів, використовуйте висувну регульовану платформу. Місткість чашки для капучино має бути більше 100 мл.
- Відрегулюйте нахил сопла парового рукава так, щоб пара та піна з нього виходили в чашку.
- Налаштуйте регулятор подачі пари за вашим смаком, повертаючи його вліво (менше піni) або вправо (більше піni).
- Натисніть на кнопку «Cappuccino» один раз для приготування однієї порції. Загориться верхній індикатор на кнопці та розпочнеться приготування напою.
- Натисніть на кнопку «Cappuccino» два рази для приготування подвійної порції. Загориться нижній індикатор на кнопці та приготується подвійна порція.
- Після завершення приготування кави вимкніть пристрій за допомогою перемикача, чи дочекайтесь автоматичного вимикання.

Увага! Разом із парою з сопла парового рукава може виділятися невелика кількість води.

Промивайте знімне сопло парового рукава теплою водою та очищайте за допомогою щетинної щітки (йоржика) безпосередньо після кожного використання. Не допускайте утворення у ньому нальоту жиру.

ПРИГОТУВАННЯ КАВИ ЛАТТЕ

Порядок дій аналогічний описаному для приготування Капучино, але чашка повинна

використовуватися більшої місткості, тому ставиться вона на решітку піддона.

1. Наповніть резервуар для молока молоком (його рівень не повинен перевищувати позначку «мах») і встановіть в корпус кавоварки.
2. Налаштуйте регулятор подачі пари за вашим смаком, повертаючи його вліво (менше піни) або вправо (більше піни).
3. Натисніть на кнопку «Latte» один раз для приготування однієї порції. Загориться верхній індикатор на кнопці.
4. Натисніть на кнопку «Latte» два рази для приготування подвійної порції. Загориться нижній індикатор на кнопці.
5. Після завершення приготування кави вимкніть прилад за допомогою перемикача, чи дочекайтесь автоматичного вимикання. Внимання! Вместе з паром из сопла парового рукава может выходить небольшое количество воды.

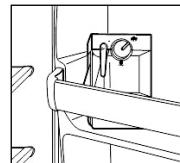
Увага! Разом із парою з сопла парового рукава може виділятися невелика кількість води.

ПРИГОТОВУВАННЯ МОЛОКА

1. Наповніть резервуар для молока молоком (його рівень не повинен перевищувати позначку «мах») і встановіть в корпус кавоварки.
2. Налаштуйте регулятор подачі пари за вашим смаком, повертаючи його вліво (менше піни) або вправо (більше піни).
3. Натисніть та утримайте кнопку «Cappuccino» протягом 3 секунд для приготування порції молока до 150 мл. Загоряться верхній і нижній індикатори на кнопці.
4. Зупиніть наливання вручну коли чашка наповниться необхідною кількістю молока, натиснувши ще раз на кнопку «Cappuccino».

Увага! Разом із парою з сопла парового рукава може виділятися невелика кількість води.

Увага! У випадку якщо після приготування напоїв у резервуарі залишилося невикористане молоко, резервуар з молоком деякий час можна зберігати в холодильнику!



ВИБІР РОЗМІРУ ЧАШКИ

ПОРЦІЇ		
Эспрессо	одинарная (⌚)	50 мл
	двойная (⌚)	100 мл
Капучино	одинарная (⌚)	100 мл
	двойная (⌚)	180 мл
Латте	одинарная (⌚)	180 мл
	двойная (⌚)	280 мл

8. ЧИЩЕННЯ ТА ДОГЛЯД

1. Перед тим як приступити до чищення приладу, переконайтесь, що він вимкнений, від'єднаний від мережі та повністю охолонув.
2. Після використання не відкладайте надовго чищення приладу, щоб уникнути засмічення фільтра й утворення на деталях кавоварки осаду, який важко видаляється.
3. Не занурюйте прилад у воду чи інші рідини. Завжди стежте за тим, щоб вода не потрапляла на електричні з'єднання.
4. Протріть прилад ззовні вологою м'якою тканиною. Не використовуйте для чищення приладу агресивні чи абразивні засоби для чищення, а також органічні розчинники.
5. Зніміть держак фільтра, видаліть залишки кави з фільтра. Промийте держак і фільтр у теплій воді, витріть насухо м'якою не ворсистою тканиною або губкою. (Перевірте внутрішні отвори фільтра, якщо вони засмічені, очистіть їх маленькою щіткою (не входить в комплект)).
6. Очистьте місце приєднання держака фільтра вологою тканиною.
7. Зніміть піддон для збору крапель, злийте рідину, що накопичилася, промийте водою і протріть м'якою тканиною. Повторюйте цю процедуру після кожного використання приладу.
8. Періодично мийте губкою або м'якою тканиною внутрішню частину резервуара для води.

ЧИЩЕННЯ РЕЗЕРВУАРА ДЛЯ МОЛОКА ТА ПАРОВОГО СОПЛА

- Зніміть резервуар для молока, злийте рідину, що накопичилася, промийте в теплій воді м'якою губкою. Не використовуйте для чищення приладу агресивні, абразивні засоби, а також органічні розчинники.

- Резервуар БЕЗ кришки можна мити в посудомийній машині.
- Налийте в чистий резервуар теплу воду так, щоб її рівень був між позначками «тіп» і «так», та разом із кришкою встановіть його в увімкнений та готовий до роботи прилад.
- Поставте велику чашку під сопло.
- Натисніть і утримуйте кнопку «Latte» протягом 3 секунд. Загоряться верхній і нижній індикатори на кнопці й розпочнеться процес очищення механізму кришки. Промивку дозатора молоко можна вважати виконаною, коли з сопла перестане літися молоко та буде виходити чиста вода. Впевніться в тому, що деталі дозатора чисті, можна відкривши еластичну заглушку зверху на кришці та, в разі необхідності, вичистити жировий наліт жорстким щетинним пензликом або щіткою.
- Після кожного використання знімайте та промивайте теплою водою парове сопло, для цього його потрібно повернути проти годинникової стрілки і зняти з поворотного пристрою.

ВИДАЛЕННЯ НАКИПУ

Для ефективної роботи кавоварки рекомендується здійснювати видалення накипу кожні 2-3 місяці, у разі використання «твердої» води, частіше. Для цього необхідно виконати операції, описані в розділі «Підготовка до роботи та використання», тільки замість води слід застосувати 2-3% розчин лимонної кислоти. Після цього потрібно знову повторити дії описані в розділі «Підготовка до роботи та використання», але вже наповнивши резервуар чистою водою.

Увага! Рекомендується виконувати повне чищення через кожні 80 циклів приготування кави, якщо вода м'яка (фільтрована), і кожні 40 циклів приготування кави, якщо вода тверда.

Усунення дефектів, що виникли в результаті не своєчасного чи не належного догляду, а також роботи, пов'язані з чищенням фільтрів, видаленням нальоту жиру та накипу не входять у гарантійне обслуговування і виконуються за рахунок користувача.

ЗБЕРІГАННЯ

1. Переконайтесь в тому, що прилад від'єднаний від мережі, коли він не використовується.
2. Злийте воду та виконайте чищення приладу.
3. Протріть прилад насухо та стежте за тим, щоб прилад зберігався в сухому, прохолодному місці.

Електроприлади слід зберігати в закритому сухому та чистому приміщенні при температурі повітря не вище плюс 40°C та відносній вологості не вище 70% за відсутності навколо пилу, парів кислот та інших речовин, що негативно впливають на матеріали з яких виготовлено електроприлади.

ТРАНСПОРТУВАННЯ

Електроприлади транспортуються всіма видами транспорту відповідно до правил перевезення вантажів, що діють на транспорті конкретного виду. Для перевезення приладу використовуйте оригінальну заводську упаковку.

Під час транспортування приладів, вони не повинні потрапляти під безпосередній вплив атмосферних осадів і агресивних середовищ.

9. ВИМОГИ ЩОДО УТИЛІЗАЦІЇ

Примітка: Після завершення терміну експлуатації електроприладу не викидайте його разом зі звичайними побутовими відходами, а передайте в спеціалізований пункт збору на утилізацію. Таким чином Ви допоможете зберегти довкілля.

Відходи, що утворюються під час утилізації виробів, підлягають обов'язковому збору для подальшої утилізації в установленому порядку та відповідно до чинних вимог і норм галузевої нормативної документації, в тому числі відповідно до СанПін 2.1.7.1322-03 «Гігієнічні вимоги щодо розміщення і знешкодження відходів виробництва та споживання».

10. НЕСПРАВНОСТІ ТА ЇХ УСУНЕННЯ

- A) Із сопел держака фільтра не ллється гаряча вода чи кава.
 - Переконайтесь, що в резервуарі є вода.
 - • Можливо, всередину робочої частини кавоварки потрапило повітря, в результаті чого міг вимкнутися насос.
 - • Повторіть дії, описані в розділі 7 («Підготовка до роботи та використання»).
 - • Якщо після цього дана функція не відновилася, необхідно звернутися до кваліфікованих спеціалістів сервісного центру.
- B) Із сопла парового рукава не виходить пара.
 - Удалите отложения, которые могли сформироваться внутри сопла парового рукава.
 - Проверьте уровень воды в резервуаре.
 - Кофе переливается через держатель фильтра:
 - Возможно, слишком большое количество молотого кофе было насыпано в фильтр, в результате чего держатель фильтра был неплотно зафиксирован в гнезде на корпусе кофеварки. Нужно подождать, когда остынет кофеварка и повторно приготовить напиток, используя соответствующее описание количества молотого кофе.
- C) Кава переливається через держак фільтра:

- Можливо, в фільтр було насыпано надто багато меленої кави, як наслідок держак фільтра нещільно зафіксувався в гнізді на корпусі кавоварки. Необхідно зачекати, доки охолоне кавоварка та повторно приготувати напій, насыпавши відповідну кількість меленої кави.
- D) Під час приготування першої порції кава витікає із сопел держака фільтра дуже повільно або не литься зовсім.
- Перевірте фільтр для меленої кави. Якщо отвори фільтра засмічені, то їх необхідно прочистити за допомогою маленької щітки або іншого відповідного інструменту.
 - Ця проблема може бути зумовлена недостатнім надходженням води через перфорований диск в гнізді корпусу кавоварки. Є ймовірність, що через декілька місяців використання приладу отвори диска засмітилися. У цьому випадку диск необхідно почистити щіткою або зубочисткою, після чого ввімкнути кавоварку та пропустити через прилад воду без зафікованого на корпусі держака фільтра. Вода повинна вільно текти з усіх отворів диска, якщо це не спостерігається - диск засмічений, потрібно звернутися до сервісного центру.
 - Резервуар для води неправильно встановлений в корпусі кавоварки. Вставте резервуар, максимально щільно та стійко розташувавши його в корпусі приладу.
 - В резервуарі недостатньо води для того, щоб насос міг підкачувати її для приготування кави. Наповніть резервуар.
- E) Кава водяниста та холодна.
- Кава, що використовується, надто грубого помелу.
 - Щоб приготувати більш концентрований і гарячий напій, зерна кави повинні бути більш дрібного помелу (підходящого для кавоварок еспресо).

11. ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

PCM 1518AE Adore Cappuccino - Кавоварка побутова електрична торговельної марки POLARIS
Потужність: 1350 Вт
Напруга: 220-240 В
Частота: ~50 Гц
Місткість резервуара для води – 1,2 л
Клас захисту: I
Примітка: Внаслідок постійного процесу внесення змін і вдосконалень, між інструкцією і виробом можуть спостерігатися деякі розходження. Виробник сподівається, що користувач зверне на це увагу.

12. ІНФОРМАЦІЯ ПРО СЕРТИФІКАЦІЮ



Конструкція приладу відповідає вимогам ТР ТС 004/2011 «Про безпеку низьковольтного обладнання», а також ТР ТС 020/2011 «Електромагнітна сумісність технічних засобів».

Розрахунковий термін служби виробу:

3 роки

Гарантійний строк:

1 рік від дня покупки

Дата виготовлення зазначена на виробі.

Виробник:

TEXTON CORPORATION LLC - ТОВ «ТЕКСТОН КОРПОРЕЙШН»

1313 N. Market Street, Suite 5100, Wilmington, State of Delaware 19801, United States of America
1313 N. Market Street, Suite 5100, Вілмінгтон, Штат Делавер 19801, Сполучені Штати Америки

13. ГАРАНТІЙНЕ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ

Виріб: Кавоварка електрична

Модель: PCM 1518AE Adore Cappuccino

Ця гарантія надається виробником як додаток до прав споживача, встановлених чинним законодавством і юридичним чином не обмежує їх.

Ця гарантія діє протягом 12 місяців з дати придбання виробу і забезпечує гарантійне обслуговування виробу у випадку виявлення дефектів, пов'язаних із матеріалами та роботою. У цьому випадку споживач має право, серед іншого, на безкоштовний ремонт виробу. Ця гарантія дійсна при дотриманні наступних умов:

1. Гарантійне зобов'язання поширюється на всі моделі, що випускаються компанією «TEXTON CORPORATION LLC» у країнах, де надається гарантійне обслуговування (незалежно від місця покупки).
2. Виріб повинен бути приданий винятково для особистих побутових потреб. Виріб повинен використовуватися в суворій відповідності до інструкції з експлуатації, з дотриманням правил та вимог безпеки.
3. Обов'язки виробника за цією гарантією виконуються продавцями - вповноваженими

дилерами виробника й офіційними центрами обслуговування (сервісу). Ця гарантія не поширюється на вироби, придбані в продавців, які не уповноважені виробником. Вони самостійно відповідають перед споживачем відповідно до законодавства.

4. Ця гарантія не поширюється на дефекти виробу, що виникли в результаті наступних дій:
 - Хімічного, механічного або іншого впливу, потрапляння сторонніх предметів, рідин, комах та продуктів їх життєдіяльності всередину виробу;
 - Неправильної експлуатації, що полягає у використанні виробу не за його прямим призначенням, а також встановлення та експлуатації виробу з порушенням правил і вимог техніки безпеки;
 - Зносу деталей оздоблення, ламп, батареї, захисних екранів, накопичувачів сміття, ременів, щіток та інших деталей з обмеженим терміном використання;
 - Ремонту виробу, здійсненого особами або фірмами, що не є авторизованими сервісними центрами *;
5. Ця гарантія дійсна, якщо пред'явлена разом із оригіналом справжнього талона, оригіналом товарного чека, виданого продавцем, і виробу, в якому виявлено дефекти.
6. Ця гарантія дійсна тільки для виробів, що використовуються для особистих побутових потреб, і не поширюється на вироби, які використовуються для комерційних, промислових або професійних цілей.

З усіх питань гарантійного обслуговування виробів POLARIS звертайтеся до Вашого місцевого офіційного продавця POLARIS.

У разі виявлення несправностей обладнання слід негайно звернутися до сервісного центру.

*Адреси авторизованих центрів обслуговування на сайті Компанії: www.polar.ru

Постачальник не несе ніякої відповідальності за збитки, пов'язані з пошкодженням приладу під час його транспортування, в результаті некоректного використання, а також у зв'язку з модифікацією або самостійним ремонтом приладу.



POLARIS сауда белгісімен шығатын өнімді таңдағаныңız үшін алғыс білдіреміз. Біздің бұйымдар сапа, функционалдық және дизайнға қойылатын жоғары талаптарға сәйкес жасалған. Біздің фирмадан жаңа бұйым алғаныңызға риза болатыныңызға сенімдіміз.

Күралды пайдаланбас бұрын осы нұсқаулықпен мұқият танысыңыз, онда Сіздің қауіпсіздігіңізге қатысты маңызды ақпарат бар, сондай-ақ, күралды дұрыс пайдалану мен күтүге қатысты кеңестер берілген.

Нұсқаулықты кепілдік талонымен, кассалық чекпен бірге, мүмкіндігінше, картон қорапта және орама материалымен бірге сақтаңыз.

МАЗМҰНЫ

1. Жалпы мәлімет	48
2. Қауіпсіздік бойынша жалпы нұсқаулар	48
3. Осы құралдың қауіпсіздігі жөніндегі арнайы нұсқаулар	50
4. Құралдың пайдалану саласы	50
5. Құралдың сипаттамасы	51
6. Құралдың жиынтығы	51
7. Құралды іске қоспас бүрын жұмысқа дайындау және пайдалану	52
8. Тазарту және күтім	58
9. Қалдықтарды кәдеге жарату жөніндегі талаптар	60
10. Ақауларды іздестіру және оларды жою тәсілдері	60
11. Техникалық сипаттамалары	61
12. Сертификаттау туралы ақпарат	62
13. Кепілдік міндеттеме	62

1. ЖАЛПЫ МӘЛІМЕТ

Бұл пайдалану бойынша нұсқаулық, моделі PCM 1518AE Adore Cappuccino POLARIS кофекайнатқыш (бұдан әрі мәтін бойынша – кофекайнатқыш, құрал) жөніндегі техникалық ақпаратпен, құрылымен, құралды сақтау мен пайдалану бойынша ережелермен танысуға арналған.

2. ҚАУІПСІЗДІК БОЙЫНША ЖАЛПЫ НҰСҚАУЛАР

- Құралды пайдалану «Тұтынушылардың» электрлі орнатуларды техникалық пайдалану ережелерінек сәйкес жүзеге асырылуы тиіс.
- Құрал тек мақсаты бойынша тұрмыста пайдаланылуы тиіс. Құралды коммерциялық мақсатта ұзақ уақыт болы пайдалану құралдың істен шығуна, зақымдалуына немесе адамдардың денсаулығына нұқсан келтіруіне әкеп соғуы мүмкін.
- Құрал нұсқаулыққа сәйкес тек мақсаты бойынша пайдаланылуы тиіс.
- Бұл құралды пайдалануды бастамас бұрын пайдалану жөніндегі нұсқаулықты мұқияттарде оқып шығыныз.
- Әр кезде құралды қоспас бұрын оны қарап шығыныз. Құралдың және желілік сымның ақаулығы анықталған жағдайда, құралды розеткаға қосуға мүлдем болмайды.
- Құрал жерге, еденге құлаған жағдайда сонымен ақаулығы анықталған жағдайда, құралды қолданбаңыз. Құралды пайдаланбас бұрын оны білікті мамандар – қызмет көрсету орталығының қызметкері ғана тексеру тиіс.
- Егер Сіз құралдың жұмыс жасау мүмкіндігіне күмән келтірсөніз, құралды пайдаланбаңыз.
- Құрал мен желілік сым жогары температуралың әсеріне, тікелей күн көзіне және ылғалға ұшырамайтындей етіп сақталуы керек.
- Құралды желіге қоспас бұрын, оның ауыстырып қосатын тетігі «СӨНД.» күйінде тұрғанына көз жеткізіңіз.
- Жұмыс істеп тұрған құралды бақылаусыз қалдырмаңыз! Егер Сіз құралды пайдаланбасаңыз, онда оны әркез сөндіріп, желілік сымның желіден ажыратыныз.
- Атальыш құралды қолдануға қатысты қауіпсіздіктері үшін жауап беретін тұлғаның нұсқаулығы жүргізілген немесе қадағалау жүзеге асырылған кездерді есепке алмағанда, білімі мен тәжірибесі жоқ немесе жүйке жүйесінде немесе психикалық, физикалық ауытқулары бар тұлғалардың (балаларды қоса алғанда) қолдануына арналмаған. Балалардың құралмен ойнауына жол бермеу үшін оларды қадағалап отырыңыз.
- **Назар аударыңыз!** Құралды ванна, ыдыс-аяқ жуатын шүңғышла немесе сумен толтырылған басқа ыдыстардың қасында пайдалануға болмайды. Құрал суға түсіп кеткен жағдайда,

оны бірден желіден ажыратыныз. Сонымен бұл кезде қолды суға малуға болмайды. Құралды екінші мәрте пайдаланудың алдында оны білікті маман тексеріп шығуы керек.

- Құралды суға немесе басқа сұйықтықтарға салуға мүлдем болмайды. Үлғал қолмен құралды ұстaugа болмайды. Құрал дымқылданса, оны бірден желіден ажыратыныз.
- Құралды тек қана ауыспалы тоқ, көзіне ғана қосыныз (–). Құралды желіге қоспас бұрын, желідегі қолданылатын электрлік параметрлерін тексеріңіз, бұл құралдың техникалық сипаттамаларына сәйкес болғанына көз жеткізіңіз.
- Құралды тек қана жерге тұйықталған желіге ғана қосыныз. Сіздің қауіпсіздігіңізді қамтамасыз ету үшін жерге тұйықталу бекітілген электр техникалық нормаларға сәйкес келуі тиіс. Стандартты емес қоректендіру қөздерін немесе қосу құрылғыларын пайдалануға болмайды.
- Ұзартқышты пайдаланудың алдында оның жерге тұйықталғанына көз жеткізіңіз.
- **Кез келген ақау бола тұра құралды іске қосу Сізді кепілдікті қызмет көрсету құқығынан айырады.**
- Құралды бөлмежайдан тыскары жерде пайдаланбаңыз. Құралдың сүйір бұрыштарға соғылуынан сактанаңыз. Пайдаланың болғаннан кейін, тазартқанда немесе құрал сынып қалса оны әрдайым желіден ажыратыныз.
- Құралды желілік сымнан ұстап тасымалдауға болмайды. Сондай-ақ, желілік сымнан ұстап желіден ажыратуға тыйым салынады. Құралды желіден ажыратқанда штепсельді айыршадан ұсташыңыз.
- Құралдың жынытығына кірмейтін қосымша аксессуарларды пайдалану Сізді кепілдікті қызмет көрсету құқығынан айырады.
- Пайдаланың болғаннан кейін, электрмен қоректендіру сымын құралды айналдыра орауға болмайды, себебі, уақыт ете келе бұл сымның үзілігіне әкеп соғуы мүмкін. Қашанда сақтау үшін сымды жақсылап тарқатыңыз.
- Сымды тек қана білікті мамандар – қызмет көрсету орталығының қызметкері ғана ауыстыра аллады. Біліктілілігі жоқ, тұлға тарапынан жасалған жөндеу қолданушыны қауіп-қатерге ұшыратуы мүмкін.
- Құралды өз бетінізбен жөндеуге болмайды. Жөндеуді қызмет көрсету орталығының білікті мамандары ғана жүзеге асыруы керек
- Құралды жөндеу үшін тек түпнұсқалы қосалқы бөлшектерді пайдаланыңыз.
- Пайдалану мерзімі аяқталғаннан кейін электр құралын әддегі тұрмыстық қалдықтармен бірге лақтырмай, жоятын реесми пунктке өткізіңіз. Сейтіп, Сіз қоршаған ортаны сақтауға көмектесесіз.

3. ОСЫ ҚҰРАЛДЫҢ ҚАУІПСІЗДІГІ БОЙЫНША АРНАЙЫ НҰСҚАУЛАР

Құралдың суға арналған сауытты тек қана таза, ішуге жарамды, салқын сүймен толтырыныз. Суға арналған сауытты басқа сұйықтықпен ешқашан толтырмаңыз және оған кофе дәндерін, сонымен кофе ұнтағын салмаңыз.

- Кофеқайнатқышты басқа шай немесе цикориден жасалатын сусындарды қайнатып, әзірлеу үшін пайдаланбаңыз.
- Сүзгінің ластануын болдырмай үшін ұнтақталған кофеге мысалы, қант және басқа тағамдық өнімдерді қоспаңыз.
- Ұнтақталған кофеден сусын әзірлеу үшін туркада қайнатуға «extra fine» ең үсак дәнді қолдануға рұқсат етілмейді. Бұл сүзгінің булынуіне әкеп соғуы мүмкін. Булғандан сүзгіні тазарту немесе ауыстыру құралдың кепілді қызмет көрсетуіне қатысты шарттарына кірмейді.
- Егер сүзгі ластанған болса оның бітеліп қалған санылауларын өткір металл заттармен тазартуға тыым салынады.
- Суға арналған сауытты тах белгісінен асыра және min белгісінен тәмен толтырмаңыз.
- Әрқашан кофеқайнатқыштың резервуарын, егер ол кофеқайнатқышта орнатылған болса сүмен толтырмаңыз, кофеқайнатқыштың резервуарын сүмен толтыру үшін оны кофеқайнатқышының сыртқы корпусынан шығарып алыңыз.
- Ешқашан суы жок құралды іске қоспаңыз.
- Суға арналған резервуардың қақпағын ашпаңыз және құрал жұмыс істеп тұрғанда суға арналған сауытты және сүзгінің ұстағышын кофеқайнатқышының сыртқы корпусынан мүлдем алға болмайды. Бұл терінің күюіне әкеп соғуы мүмкін.
- Кофеқайнатқышты ешқашан жұмыс кезінде караусыз қалдырмаңыз.
- Құралды бертеғіс орнықты қабатқа, үстелдің шетінен/ жұмыстық қабаттан барынша алысқа қойыңыз.
- Құрал көршаған аяқ температурасы 0°C-тан аспайтын бөлмежайда сақталуы тиіс.

4. ҚҰРАЛДЫҢ ПАЙДАЛАНУ САЛАСЫ

Бұл құрал осы нұсқаулыққа сәйкес түрғын ғимаратында қалыпты болып саналатын ылғалдық пен температурада тек тұрмыста және соған үкіс ажадайларда ғана пайдалануға арналған:

- дүкен қызметкерлерінің тамактанатын орындарында, кеңселерде, фермерлік шарашылықта және басқа да жұмыс орындарында;
- түрғу арналған қонақ үй, сонымен қатар басқа да түрғу арналған орындарда;
- түнеуге және тағы асты ішуге арналған орындарда пайдалануға арналған.

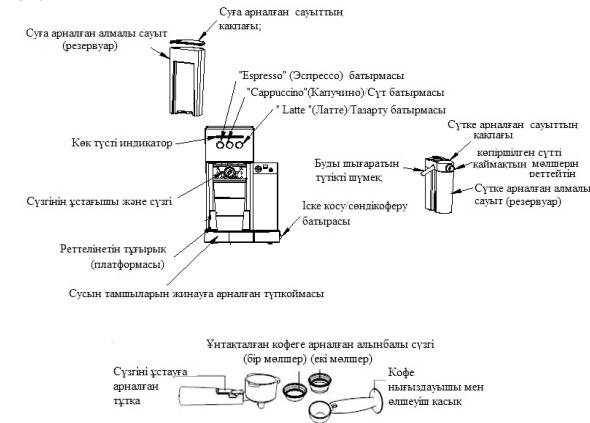
Құралды өнеркәсіптік және коммерциялық мақсатта пайдалануға тыым салынады, сондай-ақ,

тамақ емес өнімдерді өндеге арналмаған.

Өндіруші осы нұсқауда қарастырылмаған немесе дұрыс пайдаланбаудың нәтижесінде туындаған залал үшін жауапты емес.

5. ҚҰРАЛДЫҢ СИПАТТАМАСЫ

PCM 1518AE Adore Cappuccino кофеқайнатқысы сүзгідегі ұнтақталған кофе қабатынан қызыдырылған ауыз су қысымы арқылы ету жолымен алдын ала ұнтақталған дәндерден кофе әзірлеуге арналған.



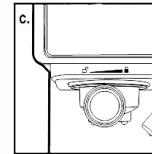
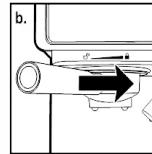
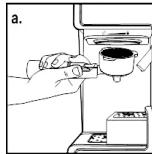
6. ҚҰРАЛДЫҢ ЖИҮНТЫҒЫ

1. Құрастырып жиналған кофеқайнатқыш - 1 дана.
2. Ұнтақталған кофеге арналған алынбалы сүзгі - 1 дана.
3. Кофе нағызыдаушы мен елшешүш қасық - 1 дана.
4. Пайдалану жөніндегі нұсқаулық - 1 дана.
5. Қызмет көрсету орталықтарының тізімі - 1 дана.
6. Кепілдік талоны - 1 дана.
7. Құралдың орамасы (полиэтилен пакеті + қорабы) - 1 дана.
8. Кофе әзірлеуге арналған рецепт кітебі - 1 дана.

7. ҚҰРАЛДЫ ІСКЕ ҚОСПАС БҮРЫН ЖҰМЫСҚА ДАЙЫНДАУ ЖӘНЕ ПАЙДАЛАНУ

Құралдың суға арналған сауытты тек қана таза, ішуге жарамды, салқын сұймен толтырыңыз. Суға арналған сауытты басқа сұйықтықпен ешқашан толтырмаңыз және оған кофе дәндерін, сонымен кофе үнтағын салмаңыз.

1. Кофеқайнатқыштың орайтын барлық материалдарды ішінен және сыртынан алып тастаңыз, сонымен қатар құралдың сыртқы бетінен барлық жарнамаға қатысты жапсырмаларды алышыз.
2. Құралдың сыртқы корпусын ылғал шуберекпен сұртіңіз.
3. Кофеқайнатқышты тегіс қабатқа орнатыңыз.
4. Суға арналған сауытты салқын сұймен толтырыңыз (судың деңгейін қадағалаңыз сауыттағы "max" белгісінен асыра толтыруға мүлдем болмайды) содан кейін арналған сауытты кофеқайнатқыштың корпусына орнатыңыз.
5. Электр жүйесіне желілік ашасын жалғастырыңыз, құатты ауыстырып-қосатын тетігі «O» нөлдік күйінде тұрғанына көз жеткізіңіз.
6. Сүзгінің қажетті мөлшерін таңдап, оны сүзгі ұстағышқа қойып, сонымен сүзгідегі шығынқы жерін сүзгі ұстағыштың ойылған жеріне орнатып, киыстырып бекітіңіз. Сүзгінің ұстағышын сүзгімен бірге кофеқайнатқыштың сыртында ұстағыштың ұсынына орналастыратын орынға төмennен жоғары қарай қондырып, сүзгі ұстағышының тұтқасын «Lock» белгісінен сол бағытына 45 градусқа қарай орналастырып қойыңыз, содан кейін сүзгі ұстағышының тұтқасын «Lock» белгісіне дейін 40-45 градус он бағытына қарай бұрап, бекітіңіз (**Сонымен тұтқаны бұрап, бекіткен кезеде оған артық, күш салудың, қажеті жоқ!**).



7. Шыныаяқты тұпқоярдың торында орналасқан сүзгі ұстағышының шумегі орналасқан жерге, яғни шумегінің астына орнатып қойыңыз. Егер пайдаланатын шыныаяқ шағын мөлшерлі болса, қайнап тұрған су жан-жаққа шашырамау үшін жылжымалы және реттелінетін тұфырықты пайдаланыңыз.

8. Іске қосатын ауыстырып-қосқышының тетігін «I» қалпына қойып кофеқайнатқышты қосыңыз, сол кезде алдыңғы панеліндегі және «Espresso» батырмасындағы көк түсті жарық индикаторлары жанып, жыптылықтай бастайды. Сонымен кофеқайнатқыш іске қосылып, қыза бастайды.

Назар аударыңыз! Егер Сіз кофеқайнатқышты пайдалана ешбір әрекет жасамасаңыз, электр қуатты үнемдеу мақсатында кофеқайнатқыш соғып пайдаланудан соң 15 минуттан кейін автоматты тұрде сөнеді. Кофеқайнатқышты қайтадан іске қосу үшін құралды қосу тетігін сөндіріп, сосын қайта қосу қажет. Құралда қақпағы мен буды шығаратын тұтқіті шүмелі бар сұтке арналған сауыт болмаса, «Cappuccino» және «Latte» батырмалары басылмайды және олардың жарық индикаторлары сөнеді.

Сайкес батырманың индикаторы жыптылықтан болған соң және бұл батырма үнемі жанып тұrsa, кофеқайнатқыш жұмысқа дайын дегенін білдіреді.

9. Құралды тазартып, оны қайта пайдалану үшін «Капучино кофені дайындау» тарауының нұсқасында қарастырылған әрекеттерді орындаңыз. Сонымен суға және сұтке арналған сауыттарды тек қана сұймен толтырыңыз және сүзгінің ішінде үнтақталған кофенің жоқтығына көз жеткізіңіз. Қақпағы бар сұтке арналған сауытты құралға орнату үшін оны алдыңғы бөлігінен сәл ғана көтере орналастыратын аймакқа бекітілгенше итеру қажет. Сауытты алу кері әрекеттерді орындау арқылы жүреді.
10. Судың барлығы құйылғаннан кейін, суға және сұтке арналған сауыттарды, сүзгіш пен тұтқышты жақсылап жуып шайқаңыз.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Бірінші немесе ұзақ үзілістен қолданғаннан кейін, сорғыш жоғарылатылған шуда жұмыс істеуі мүмкін. Ол қалыпты жағдай, магистральді сұймен толтырғаннан 20 секундтан кейін шудың деңгейі төмендедеді.

АЛДЫН АЛА ҚЫЗДЫРУ

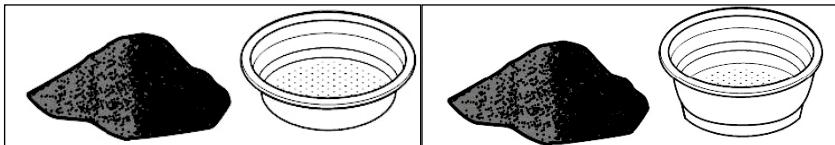
Алдымен дәмді және ыстық кофе әзірлеу үшін кофеқайнатқыш пен оған орналастырылған сүзгіні алдын ала қыздырған жөн. Осылайша кофеқайнатқыштың сұйқ бөліктері кофе қайнатып алуға ешбір әсерін тигізбейді.

1. Суға арналған сауытты сұймен толтырыңыз (судың деңгейін қадағалаңыз сауыттағы "max" белгісінен асыра толтыруға мүлдем болмайды) содан кейін арналған сауытты кофеқайнатқыштың корпусына орнатыңыз.
2. Жылжыту барсында сұтке арналған сауытты сұймен толтыруға қажеті жоқ, бірақта сұтке арналған сауыт өз орнына орнатылу тиіс.
3. Сүзгінің ұстағышын сүзгімен бірге кофеқайнатқыштың ішінде **«Құралды іске қоспас бұрын жұмысқа дайындау және пайдалану»** тарауының 6 тармағында көрсетілгендей, оған сәйкес

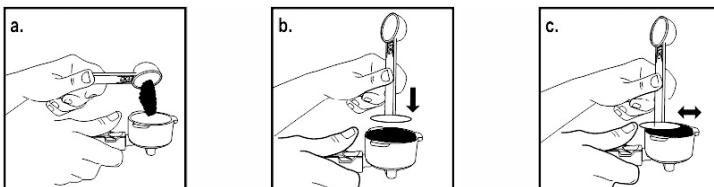
- орналастырыңыз.
- Кофе құюға жарайтын шыныаяқты түпқоярдың торына орнатып қойыныз. Бұды шығаратын түткіті шүмегінің енкео қалпын реттеңіз, қайнаған ыстық су бүмен бірге біршама мөлшерде дәл шыны-аяққа белінің шығуы тиіс.
 - Электр жүйесіне желілік ашасын жалғастырыңыз.
 - Іске қосатын ауыстырып-қосқышының тетігін «I» қалпына қойып кофекайнатқышты қосыңыз, сол кезде алдыңғы панеліндегі көк түсті жарық индикаторы жанады да жыптылықтай бастайды. Осы панеліндегі көк түсті жарық индикаторы жыптылықтан болған соң, «Cappuccino» батырмасына екі рет басыңыз.
 - Судың барлығы құйылған соң, алдын-ала қыздыру әдісі орындалып аяқталды. Кофені салмас бұрын сүзгіні құрғатып сүртіп алыңыз.

КОФЕНИҢ ДАЙЫНДАУ ҮДЕРІСІНІҢ БАСЫ

- Алдын ала қыздырылып дайындалған кофекайнатқыш пайдалану үшін дайын, оның жарық индикаторлары үнемі жаһып түр. Сүзгінің ұстағышын кофекайнатқыштың сыртында ұстағыштың ұясынан (егер ол сол жақта орнатылған болса) сүзгі ұстағышының тұтқасын «Lock» белгісінен сол бағытына шамалы 45 градусқа қарай төмөн жаққа бұрап, орналастырып қойыныз. Қажет болса сүзгіні құрғатып сүртіңіз, содан кейін оны ұстағышқа орнатыңыз. Сүзгіні өлшеуіш қасық арқылы ұнтақталған кофемен толтырыңыз. Жай қарапайым эспрессо кофені дайындау үшін өлшеуіш бір қасық кофені, ал екі есе эспрессони дайындау үшін-екі қасық кофені қолданыңыз. Шыны-аяқтың сүзгіш ұстағыштың шумегі орналасқан түпқоярының торына орналастырыңыз (бір шыны-аяқтың қолдануға болады, бірақта екі шумектен келетін кофе бір шыны-аяққа ағатындаі етіп орналастырыңыз).



Кофенің мөлшеріне сәйкес келісетін тостактың сүзгішін пайдаланыңыз. Кофені сәл нығызыдаңыз, мұны нығызыдауыштың көмегімен іске ассыруға болады және артық кофені сүзгіштің шетінен жойыңыз.



- Сүзгінің ұстағышын кофекайнатқыштың сыртықи корпусына «Құралды іске қоспас бұрын жұмысқа дайындау және пайдалану» тарауының 6 тармағында көрсетілгендей, оған сәйкес орналастырыңыз. Шыныаяқтың сүзгіш ұстағыштың шумегі орналасқан түпқоярының торына орналастырыңыз (бір шыныаяқтың қолдануға болады, бірақта екі шумектен келетін кофе бір шыныаяққа ағатындаі етіп орналастырыңыз). Егер пайдаланатын шыныаяқ шағын мөлшерлі болса, қайнап түрған су жан-жаққа шашырамау үшін жылжымағы және реттелетін тұғырықты пайдаланыңыз.

ЭСПРЕССО КОФЕНИҢ ДАЙЫНДАУ

- Бір шыны эспрессо кофені дайындау үшін «Espresso» батырмаға бір рет басыңыз. Бұл батырманың жоғары жағында орналасқан индикаторы жанады да, кофекайнатқыш бір шыны кофе дайындаиды.
- Екі есе эспрессо кофені дайындау үшін «Espresso» батырмаға қатар екі рет басыңыз. Бұл батырманың төмөнгі жағында орналасқан индикаторы жанады да, кофекайнатқыш екі есе кофені дайындау бастайды.
- Эспрессо кофені 150 мл-ға дейін дайындау үшін «Espresso» батырмаға басып, оны 3 секунд уақыт аралығында ұстап тұрыңыз. Бұл батырманың жоғары және төмөнгі индикаторлары жанады да, сонымен кофе дайындау үдерісі басталады. Шыныаяқ қажетті деңгейге дейін толған кезде «Espresso» батырмаға басып, кую үдерісін қолмен сөндіріңіз.

Назар аударыңыз! Мөлшерлеу үдерісі аяқталған соң біршама уақыт сүзгіш тұтқышының шумегінен қайнатылған кофенің қалдықтары ағады.

- Кофені дайындал болғаннан кейін іске қосатын ауыстырып-қосқышының тетігін «O» нөлдік күйіне орнатыңыз, сонымен жарық индикаторлары сөнеді. Сондай-ақ, кофекайнатқыш соғып пайдаланудан соң 15 минуттан кейін автоматты түрде сөнеді. Сүзгінің ішінде кофе қалдықтарын үзақ уақытқа қалдырымаңыз. Қуралмен пайдаланып болғаннан кейін сүзгінің бітеліп қалуын және де кофекайнатқыштың белілтеріне жабысып қалған, қын

жойылатын қалдықтарын алдын алу үшін тазартуды кеш уақытқа қалдырмай орындаңыз.

КАПУЧИНО КОФЕНІ ДАЙЫНДАУ

- Сұтке арналған сауытты сүтпен толтырыңыз (сүттің деңгейін қадағалаңыз сауыттағы тах белгісінен асыра және мін белгісінен төмен толтырмаңыз) содан кейін арналған сауытты кофеқайнатқыштың корпусына орнатыңыз.
- Кофе құюға жарайтын шыныаяқтың түпқоярдың торына орнатып қойыңыз. Егер пайдаланатын шыныаяқ шағын мөлшерлі болса, қайнал түрған су жан-жаққа шашырамауы үшін жылжымалы және реттелетін тұфырықты пайдаланыңыз. Капучино кофе үшін жарайтын шыныаяқтың өлшеуіш мөлшері 100мл аса болу тиіс.
- Буды шығаратын тұтқіті шумегінің еңкею қалпын реттеңіз, бүмен бірге көпіршілген сүтті қаймақ біршама мөлшерде дәл шыныаяққа бөлініп шығуы тиіс.
- Буды шығаратын тұтқіті шумегінің еңкею қалпын реттең, қажеттілігіне қарай оны солға қарай (көпіршілген сүтті қаймақ аз мөлшерде) немесе он жаққа қарай (көпіршілген сүтті қаймақ көбірек мөлшерде) бұрап орнатыңыз.
- Бір шыны капучино кофені дайындау үшін «Cappuccino» батырмаса бір рет басыңыз. Бұл батырманың жоғары жағында орналасқан индикаторы жанады да, кофеқайнатқыш бір шыны кофе дайындау бастайды.
- Екі есе капучино кофені дайындау үшін «Cappuccino» батырмаса қатар екі рет басыңыз. Бұл батырманың төменгі жағында орналасқан индикаторы жанады да, кофеқайнатқыш екі есе кофені дайындау бастайды.
- Кофені дайындау үдерісі аяқталғаннан кейін құралды оның ауыстырып-қосатын тетігіне басың сөндіріңіз, немесе ол автоматты түрде сөнгендеше күте тұрыңыз.

Назар аударыңыз! Буды шығаратын тұтқіті шумегінен бүмен бірге біршама мөлшерде су бөлініп шығуы мүмкін.

Құралды әр пайдаланған сайын оның буды шығаратын алынбалы тұтқіті шумегін жылы суда, жұмысақ қылышақтың (ысқыштың) көмегімен жуыңыз. май қалдықтардың пайда болуына жол берменіз.

ЛАТТЕ КОФЕНІ ДАЙЫНДАУ

Латте кофені дайындау үшін жоғарыда көрсетілген әрекеттерді қайталаңыз, бұл Капучино әзірлеу әрекеттеріне ұқсас, алайда ірі өлшемді шыныаяқ қолданылуы тиіс, сол себепті бұл ыдыс астыңғы арнайы заттың торына орнатылады.

- Сұтке арналған сауытты сүтпен толтырыңыз (судың деңгейін қадағалаңыз “мах” белгісінен

асыра толтыруға мүлдем болмайды) содан кейін арналған сауытты кофеқайнатқыштың корпусына орнатыңыз.

- Буды шығаруға арналған реттегіш тетігін еңкею қалпын реттеп, қажеттілігіне қарай оны солға қарай (көпіршілген сүтті қаймақ аз мөлшерде шығады) немесе он жаққа қарай (көпіршілген сүтті қаймақ көбірек мөлшерде шығады) бұрап орнатыңыз.
- Бір шыны латте кофені дайындау үшін «Latte» батырмаса бір рет басыңыз. Бұл батырманың жоғары жағында орналасқан индикаторы жанады.
- Екі есе кофені дайындау үшін «Latte» батырмаса қатар екі рет басыңыз. Бұл батырманың төменгі жағында орналасқан индикаторы жанады.
- Кофені дайындау үдерісі аяқталғаннан кейін құралды оның ауыстырып-қосатын тетігіне басың сөндіріңіз, немесе ол автоматты түрде сөнгендеше күте тұрыңыз.

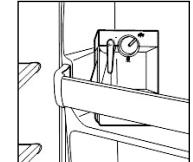
Назар аударыңыз! Буды шығаратын тұтқіті шумегінен бүмен бірге біршама мөлшерде су бөлініп шығуы мүмкін.

СҮТТІ ДАЙЫНДАУ

- Сұтке арналған сауытты сүтпен толтырыңыз (сүттің деңгейін қадағалаңыз “мах” белгісінен асыра толтыруға мүлдем болмайды) содан кейін арналған сауытты кофеқайнатқыштың корпусына орнатыңыз.
- Буды шығаруға арналған реттегіш тетігінің еңкею қалпын реттеп, қажеттілігіне қарай оны солға қарай (көпіршілген сүтті қаймақ аз мөлшерде шығады) немесе он жаққа қарай (көпіршілген сүтті қаймақ көбірек мөлшерде шығады) бұрап орнатыңыз.
- Бір мөлшерде сүт 150 мл-ға дейін дайындау үшін «Cappuccino» батырмаса басып, оны 3 секунд үақыт аралығында ұстап тұрыңыз. Бұл батырманың жоғары және төменгі индикаторлары жанады.
- Шыныаяқ қажетті деңгейде дейін кофемен толтырылғанда «Cappuccino» батырмасына қайта басы арқылы құю үдерісін қолмен сөндіріңіз.

Назар аударыңыз! Буды шығаратын тұтқіті шумегінен бүмен бірге біршама мөлшерде су бөлініп шығуы мүмкін.

Назар аударыңыз! Егер сусындарды дайындағаннан кейін сұтке арналған сауытта сұт қалса, оны тоқазытқышта біраз үақыт, сұтке арналған сауытта сақтауға болады!



ШЫНЫАЯҚТЫҢ МӨЛШЕРІ

МӨЛШЕР		
Espresso - Эспрессо	бір мөлшер (одинарная порция) (⌚)	50 мл
	екі есе мөлшер (двойная порция) (⌚)	100 мл
Cappuccino - Капучино	бір мөлшер (одинарная порция) (⌚)	100 мл
	екі есе мөлшер (двойная порция) (⌚)	180 мл
Latte - Латте	бір мөлшер (одинарная порция) (⌚)	180 мл
	екі есе мөлшер (двойная порция) (⌚)	280 мл

8. ТАЗАРТУ ЖӘНЕ КҮТИМ

- Кұралды тазартпас бұрын оның сөндірлгендігіне, желіден ажырағандығына, сондай-ақ толық, сүйғанына көз жеткізіңіз.
- Кұралмен пайдаланып болғаннан кейін сұзгінің бітеліп қалуын және де кофеқайнатқыштың бөліктеріне жабысып қалған, қын жойылатын қалдықтарын алдын алу үшін тазартуды кеш уақытқа қалдырмай орындаңыз.
- Кұралды суға немесе басқа сүйкіткіштерге салуға мүлдем болмайды. Судың электр қосылысина тамыр кептеуін әрдайым қадағалаңыз.
- Кұралдың сыртқы жағын жұмсақ ылғал шүберекпен сүртіңіз. Кұралды тазарту үшін абрязивті және агрессивті тазарту құралдары мен органикалық ерітінділерді пайдалануға тыйым салынады.
- Сұзгінің ұстағышын шешіп алыңыз, сұзгіден кофенің қалдықтарын алып тастаңыз. Сұзгінің ұстағышын және сұзгін ағын жылы судың астына қойып, жұмсақ матамен немесе түктери жоқ ысқыштың көмегімен күрғатып сүртіңіз. (Сұзгінің ішкі саңылауларын қарап шығыңыз, егер олар бітеліп қалған жағдайда майда қалышқан тазартыңыз (құралдың жиынтығына қоса кірмейді)).
- Сұзгінің ұстағышы орналасқан орынның тазартыңыз.
- Сусын тамшыларын жинауға арналған түпкіомасын шешіп алыңыз, жиналған сүйкіткішті төгіп тастаңыз, содан оны жылып, жұмсақ матамен сүртіңіз. Кұралды әр пайдаланған сайын осы әрекеттерді қайталаңыз.
- Мезгіл-мезгіл сайын суға арналған сауыттың ішкі және сыртқы жағын жұмсақ матамен немесе ысқыштың көмегімен жуыңыз.

СҮТКЕ АРНАЛҒАН САУЫТТЫ ЖӘНЕ БУ ШЫҒАРАТЫН ШҮМЕКТІ ТАЗАРТУ

- Сүтке арналған сауытты шешіп алыңыз, жиналған сүйкіткішті төгіп тастаңыз, содан оны жылы суда, жұмсақ ысқыштың көмегімен жуыңыз. Құралды тазарту үшін абрязивті және агрессивті тазарту құралдары мен органикалық ерітінділерді пайдалануға тыйым салынады.
- Сүтке арналған сауытты ҚАҚПАҚСыЗ ыдыс жуатын машинада жууға болады.
- Сүтке арналған сауытты жуып болған соң, оған жылы су құйыңыз, судың денгейін қадағалаңыз, сауаттағы «тах» белгісінен асыра және «тін» белгісінен төмен толтырымаңыз, содан кейін оны қақпағымен жауып оны іске қосылып түрған және пайдалану үшін дайын құралға орнатыңыз.
- Буды шығаратын шүмегінің астына жанан тостақты орнатыңыз.
- «Latte» батырмасына басып, оны 3 секунд үақыт аралығында үстап тұрыңыз. Бұл батырманың жоғарғы және төменгі индекаторлары жанады да, сонымен қақпақтың құрылымын жуу үдерісі басталады. Сүтті мөлшерлеуіштің шүмегінен сут емес, таза су акқан кезде ғана тазарту үдерісі аяқталды деп саналады. Мөлшерлеуіш болшектерінің таза екендігін келесідей тексеруге болады: қақпақтың бетіндегі майысқақ бітейішті ашып тексеру және қажет болса қатты қыл ысқышпен немеме қылшақпен май қалдықтарын тазартыңыз.
- Кұралды әрбір пайдаланудан соң бу шүмегін шешіп, тазартыңыз, ол үшін оны сағат тіліне қарсы бұрып, бұралмалы құрылғыдан алу қажет.

ҚАҚТАН ТАЗАРТУ ЖӨНІНДЕГІ НҰСҚАУЛЫҚ

Кофеқайнатқыштың жұмысы нәтижелі болсын десеніз, құралды қақтан жүйелі түрде, мүмкіндігінше 2-3 ай сайын тазартып тұрыңыз, ал егер «тұзы көп суды» пайдаланған кезде тазартуды жиі орындау керек. Ол үшін «Кұралды іске қоспас бұрын жұмысқа дайындау және пайдалану» белімдегі көрсетілген әдістерді орындау қажет, сонымен судың орнына қақтан тазарту үшін лимон қышқылының 2-3% ерітіндісін пайдаланыңыз. Содан кейін суға арналған сауытты сүмен толтырып, «Кұралды іске қоспас бұрын жұмысқа дайындау және пайдалану» белімдегі көрсетілген әдістерді орындау қажет.

Назар аударыңыз! Егер су жұмсақ (тазартылған) болса, кофені әзірлеудің әрбір 80 циклы сайын толық тазарту жүргізуге кеңес беріледі, ал егер су қатты болса, әрбір 40 цикл сайын тазартыңыз. **Уақытысында жүргізілмеген немесе дұрыс күтім көрсетпе салдарынан туындаған ақауларды жөндеу, сондай-ақ сұзгіштерді тазарту, май қалдықтары мен қақты жоюға қатысты жұмыстар кепілдік қызмет көрсетуге кірмейді және тұтынушы есебінен жүргізіледі.**

САҚТАУ ЖӨНІНДЕГІ ШАРТ

- Пайдаланып болған соң құрал электр желісінен ажыратылғанына көз жеткізіңіз.
- Суды тегіп, құралды тазартыңыз.
- Құралдың бөліктері мен бөлшектерін жақсылап құрғатып сүртіп шығыңыз, құралыныңды құрғақ, салқын жerde сақтаңыз.

Құралдар қоршаған ауа температурасы плюс 40°C -тан аспайтын және 5°C-тан кем емес, салыстырмалы ылғалдағы 70%-дан жоғары емес, қышқылды және электрлі құралдар материалдарына теріс ететін өзге де будың, шаңың болмауы жағдайында жабық, құрғақ әрі таза бөлмежайда сақталуы тиіс.

ТАСЫМАЛДАУ ЖӨНІНДЕГІ ШАРТ

Электрлі құралдарды нақты бір көлік түрінде әрекет ететін жүкті тасымалдау ережелеріне сәйкес жабық, көлік құралдарының кез келген түрінде тасымалдайды. Құралды тасымалдау барысында түпнұсқалық зауыттық ораманы пайдаланыңыз.

Құралдарды тасымалдау барысында оларды тікелей атмосфералық жауынның түсінен, агрессивті ортадан сақтау қажет.

9. ҚАЛДЫҚТАРДЫ КӘДЕГЕ ЖАРАТУ ЖӨНІНДЕГІ ТАЛАПТАР

Ескертпе: Пайдалану мерзімі аяқталғаннан кейін электр құралын әдеттегі түрмисстық қалдықтармен бірге лактырмай, жоятын ресми орынғанға откізіңіз. Сөйтіл, Сіз қоршаған ортанды сақтауға көмектесесіз.

Бұйымды кәдеге жарату барысында пайда болатын қалдықтар белгіленген тәртіппен және салалық нормативті құжаттар, соның ішінде «Өндіріс пен тұтыну қалдықтарын орналастыру мен залалсыздандыру бойынша гигиеналық талаптар» Санитарлық ережелер мен нормаларға 2.1.7.1322-03 сәйкес кәдеге жарату үшін міндетті түрде жиналуы тиіс.

10. АҚАУЛАРДЫ ИЗДЕСТИРУ ЖӘНЕ ОЛАРДЫ ЖОЮ ТӘСІЛДЕРІ

- A) Сүзгі ұстағыш шүмегінен кофе немесе ыстық су ақпайды.
- Сауыттың суға толы екендігіне көз жеткізіңіз.
 - Кофеқайнатқының ішкі жұмыс қабатына ауа кіруі мүмкін, соның салдарынан сорғы өшіп қалды.

- B) Егер мұнан соң атамыш функция қалыпқа келмесе, қызмет көрсету орталығының білікті маманына хабарласыңыз.
- C) Бу тутігі шүмегінен бу шықпайды.
 - Бу тутігі шүмегінің ішінде түзіліу мүмкін түзілімдерді жойыңыз.
 - Сауыттағы су мөлшерін тексеріңіз.
- D) Кофе сүзгі ұстағышынан асып құйылады:
 - Сүзгінің ішіне ұнтақталған кофенің көп мөлшері салынуы мүмкін, соның салдарынан сүзгі ұстағышы кофеқайнатқы корпусындағы ұяшықта мықтап бекітілмеді. Кофеқайнатқының суыны күту қажет, сипаттамаға сәйкес ұнтақталған кофе мөлшерін сала отырып қайта сусынды дайындаңыз.
 - Алғашқы порцияны әзірлеу барысында кофе сүзгі ұстағыш шүмегінен баяу ағады немесе мүлдем ақпайды.
 - Ұнтақталған кофеге арналған сүзгін тексеріңіз. Егер сүзгінің саңылаулары бітеліп қалса, оларды тазарту қажет, ол үшін кішкене ғана қылшақты немесе сәйкес құралды пайдаланыңыз.
 - Бұл мәселе кофеқайнатқы корпусының ұяшығындағы тесілген дисктен судың жеткілікті мөлшерде ағып түспеуімен байланысты болуы мүмкін. Құралды бірнеше ай пайдаланғаннан кейін диск саңылаулары бітелу мүмкіндігі бар. Бұл жағдайда дискті қылшақпен немесе тіс тазартқышпен тазарту қажет, содан соң кофеқайнатқыны қосыңыз, корпусқа бекітілген сүзгі ұстағышызы құралға суды жіберу қажет. Су дисктің барлық саңылауларынан оңай түрде ағуы қажет, егер мұндай жағдай орын алмаса, диск бүлінді деген сөз, қызмет көрсету орталығына хабарласу қажет.
 - Суға арналған сауыт кофеқайнатқының корпусына дұрыс орнатылмады. Сауыттың құралдың корпусына максималды түрде берік орнатыңыз.
 - Кофені әзірлеу мақсатында суға арналған сауыттың ішінде судың мөлшері сорғыға тарту үшін жеткіліксіз. Сауытты сүмен толтырыңыз.
 - E) Кофе сүйік және сұық.
 - Қолданылатын кофе тым ірі.
 - Қойылтылған және ыстық сусынды әзірлеу үшін кофе дәндері ұсақ болуы тиіс (эспрессо кофеқайнатқыларына сәйкес болуы қажет).

11. ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАСЫ

PCM 1518AE Adore Cappuccino - POLARIS сауда белгісінің түрмисстық электр кофеқайнатқышы.
Куаттылығы: 1350 Вт.
Кернеуі: 220-240 В.

Жиілігі: ~50 Гц.

Суға арналған сауыттың сиымдылығы – 1,2 л.

Қорғаныс жіктелімі: I.

Ескерте: Өзгерістер мен жетілдірудің енгізуін үдайы үрдісінің орын алуынан, нұсқаулық пен бұйымның арасында қандай да бір айырмашық байқалуы мүмкін. Өндіруші, тұтынуышының бұған назар аударатынына үлкен үміт артады.

12. СЕРТИФИКАТТАУ ТУРАЛЫ АҚПАРАТ

Кұрал РФ нормативті құжаттарына сәйкестікке сертификатталған.



Кұралдың құрылымы «Төмен волытты құрылғы қауіпсіздігі жөнінде» TR TC 004/2011, сондай-ақ «Техникалық құралдардың электрлі-магнитті сәйкестігі» TR TC 020/2011 талаптарына жауп береді.

Бұйымның есептік жарамдылық мерзімі: 3 жыл

Кепілдік мерзімі: сатып алған күннен бастап 1 жыл

Өтімді өндеп шығарылған мерзімі құралдың сыртында көрсетілген.

Өндіруші:

TEXTON CORPORATION LLC - «ТЕКСТОН КОРПОРЕЙШН» ЖШҚ

1313 N. Market Street, Suite 5100, Wilmington, State of Delaware 19801, United States of America.

1313 Н. Маркет Стрит, 5100 бөлмекі, Уилмингтон қ, Делавэр Штаты, 19801, Америка Құрама Штаттары.

13. КЕПІЛДІК МІНДЕТТЕМЕ

Бұйым: Электр кофеіннатқышы

Моделі: PCM 1518AE Adore Cappuccino

Бұл кепілдік әрекеттегі заңдылықпен бекітілген тұтынуышының құқығына қосымша ретінде өндірушімен берілген, және тұтынуышының құқығын еш шектемейді.

Бұл кепілдік бұйымды сатып алған күннен 12 ай бойына әрекетте болады, және материалдар мен жұмыс істеуіне байланысты ақаулар табылған жағдайда кепілдік қызмет көрсетуді

білдіреді. Бұл жағдайда тұтынуыш басқасын қоса алғанда, бұйымды тегін жөндетеуге құқықты. Бұл кепілдік келесі шарттарды сақтағанда, жарамды:

1. Кепілдік міндеттеме ««TEXTON CORPORATION LLC»» компаниясы шығарытын барлық үлгілерге, кепілдік қызмет көрсетілетін елдердің барлығында жарамды (сатып алған жеріне қарамастан).
2. Бұйым тек қана тұрмыстық қажеттіліктерге пайдалану үшін сатып алынуы тиіс. Бұйым пайдалану бойынша нұсқаулыққа, қауіпсіздік бойынша ережелер мен талаптарды сақтай отырып, пайдаланылуы тиіс.
3. Өндірушінің міндеттемесін осы кепілдік бойынша сатушылар – өндірушінің үәкілетті дилерлері және ресми қызмет көрсететін (сервис) орталықтар орындаиды. Бұл кепілдік өндіруші құзыярылық бермеген сатушылардан сатып алынған бұйымдарға таралмайды, олар тұтынуыш алдында заңға сәйкес, өздігінен жауп береді.
4. Бұл кепілдік жаңайтердің нәтижесінде пайда болған ақауларды жөндеуге таралмайды:
 - Химиялық, механикалық немесе өзге де әсер етулер, бөгде заттардың бұйымның ішіне түсіп кетуі;
 - Бұйымды тікелей мақсаты бойынша емес, дұрыс пайдаланбағанда, жинаққа кірмейтін, қосымша аксессуарларды пайдаланғанда, сондай-ақ, бұйымды техника қауіпсіздігі ережелері мен талаптарын бұза отырып, орнатқанда және пайдаланғанда;
 - Жарамдылық мерзімі шектеулі әрлеу бөлшектері, шам, батареялар, қорғаныс экрандары, қоқыс жинақтаушылар, белдіктер, қылшактар тозганды;
 - Авторланған қызмет көрсету орталықтары болып табылмайтын*, тұлғалар немесе фирмалар өндірген бұйымдардың жөндеуі;
5. Осы талонның түпнұсқасымен, сатушы берген тауарлы чектің түпнұсқасымен және ақау табылған бұйыммен бірге көрсеткендегі фана жарамды болмақ.
6. Бұл кепілдік тек қана жеке тұрмыстық қажеттілік үшін пайдаланылатын бұйымдарға фана жарамды, және коммерциялық, өнеркәсіптік немесе кәсіби мақсатта қолданылатын бұйымдарға таралмайды.

POLARIS бұйымдарына кепілдік қызмет көрсету мәселелері бойынша Өзініздің жергілікті POLARIS ресми сатушының хабарласыңыз. **Кұралдың ақаулы екендігі анықталса, тез арада қызмет көрсету орталығына хабарласу қажет.**

* Авторланған сервистік орталықтардың мекен-жайлары Компания сайтында: www.polar.ru

Кұралды жеткізуши тасымалдау барысында, дұрыс емес пайдалану салдарынан, сондай-ақ құралдың түрін өзгерту, немесе өздігінен жөндеу жұмысын жүргізу әрекеттіне байланысты туындаған ақау үшін жауптты емес.

www.101kofemashina.ru - обзоры, отзывы, характеристики, инструкции, акции и цены